

**7 TRG DELA
LABOUR MARKET**

št./No 31

**AKTIVNO PREBIVALSTVO, AVGUST 2003
LABOUR FORCE, AUGUST 2003**

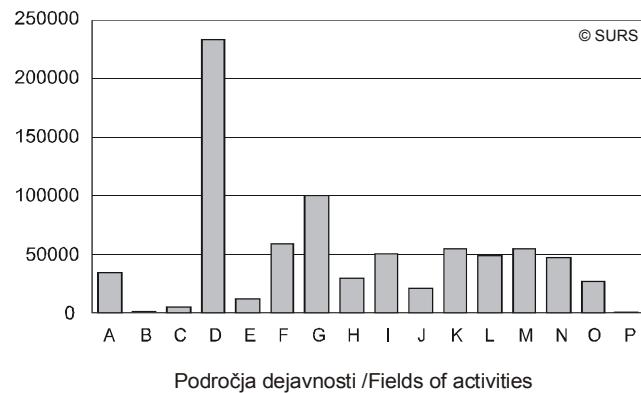
- Avgusta 2003 je bilo v Sloveniji 872 112 aktivnih prebivalcev. Njihovo število je ostalo glede na julij 2003 nespremenjeno, glede na avgust 2002 pa se je zmanjšalo za 1,4 %.
- Avgusta 2003 je bilo v Sloveniji 773 953 delovno aktivnih prebivalcev (za 0,1 % manj kot julija 2003), od tega je bilo zaposlenih oseb 697 709 (za 0,1 % manj kot julija 2003), samozaposlenih oseb pa 76 244 (za 0,1 % manj kot julija 2003).
- Število registriranih brezposelnih oseb se je avgusta 2003 v primerjavi z julijem 2003 povečalo za 1,3 %, v primerjavi z avgustom 2002 pa se je za 4,0 % zmanjšalo.
- Skupno število uživalcev vseh vrst pokojnin je ostalo avgusta 2003 glede na julij 2003 nespremenjeno. Število prejemnikov po posameznih vrstah pokojnin pa se je gibalo takole: povečalo se je število prejemnikov starostnih pokojnin (za 0,2 %), zmanjšalo pa se je število prejemnikov družinskih, invalidskih in kmečkih pokojnin (za 0,2 %).

- In August 2003 the labour force in Slovenia numbered 872,112 persons. Compared to July 2003 the number remained the same, while compared to August 2002 it decreased by 1.4%.
- In August 2003 there were 773,953 persons in employment in Slovenia (0.1% less than in July 2003), 697,709 persons in paid employment (0.1% less than in July 2003) and 76,244 self-employed persons (0.1% less than in July 2003).
- Compared to July 2003, in August 2003 the number of registered unemployed persons increased by 1.3%, while compared to August 2002 it decreased by 4.0%.
- In comparison with July 2003, in August 2003 the number of pensioners remained the same. The number of old-age pensioners rose by 0.2%, while the number of survivors', old-age and agricultural pensioners decreased by 0.2%.

Slika 1: Delovno aktivno prebivalstvo po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003

Chart 1: Persons in employment by activities, Slovenia, August 2003

Število / Number



A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	Agriculture, hunting and forestry
B Ribništvo	Fishing
C Rudarstvo	Mining and quarrying
D Predelovalne dejavnosti	Manufacturing
E Osnovna elektrika, plinom, vodo	Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	Construction
G Trgovina; popravila motornih vozil	Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne storitve	Real estate, renting & business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	Public administ. & defence; comp. soc. sec.
M Izobraževanje	Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	Health and social work
O Druge javne, skupne in osebne storitve	Other social and personal services
P Zasebna gospodinjstva z zaposl. osebjem	Private households with employees

Aktivno prebivalstvo, Slovenija, avgust 2003
Labour force, Slovenia, August 2003

	Število Number VIII 03	Indeksi / Indices		
		VIII 03 VII 03	VIII 03 VIII 02	
Aktivno prebivalstvo				
Skupaj	872112	100,0	98,6	Labour force
Moški	475057	100,0	98,3	Total
Ženske	397055	100,1	98,9	Men
				Women
Zaposlene osebe				
Skupaj	697709	99,9	100,2	Persons in paid employment
Moški	374708	99,9	100,7	Total
Ženske	323001	99,8	99,6	Men
				Women
Samozaposlene osebe				
Skupaj	76244	99,9	88,5	Self-employed persons
Moški	55273	99,8	89,6	Total
Ženske	20971	99,9	85,6	Men
				Women
Registrirane brezposelne osebe				
Skupaj	98159	101,3	96,0	Registered unemployed persons
Moški	45076	100,8	91,2	Total
Ženske	53083	101,7	100,6	Men
				Women
Stopnja registrirane brezposelnosti (%)				
Skupaj	11,3			Registered unemployment rate (%)
Moški	9,5			Total
Ženske	13,4			Men
				Women

1. AKTIVNO PREBIVALSTVO, SLOVENIJA, AVGUST 2003
LABOUR FORCE, SLOVENIA, AUGUST 2003

	Število / Number			Indeksi / Indices			
	VII 03	VIII 03	I-VIII 03	VII 03	VIII 03	I-VIII 03	
							Total
Skupaj							Labour force
Aktivno prebivalstvo	871751	872112	875113	100,0	98,6	98,8	Employed persons
Delovno aktivno prebivalstvo	774846	773953	777258	99,9	98,9	99,1	Persons in paid employment
Zaposlene osebe	698499	697709	698151	99,9	100,2	100,1	- in enterprises and companies
- v podjetjih in drugih org.	631700	631148	632179	99,9	100,2	100,2	- by self employed persons
- pri samozaposlenih osebah	66799	66561	65972	99,6	99,8	98,6	- by self employed persons
Samozaposlene osebe	76347	76244	79107	99,9	88,5	91,8	Self employed persons
- samostojni podjet. posamez.	43297	43215	43427	99,8	97,9	98,2	- individual private entrepreneurs
- osebe, ki oprav. poklic. dej.	6427	6406	6403	99,7	102,9	103,3	- own-account workers
- kmetje	26623	26623	29276	100,0	74,4	81,9	- farmers
Registrirane brezposelne osebe	96905	98159	97854	101,3	96,0	96,2	Registered unemployed persons
Moški							Men
Aktivno prebivalstvo	475031	475057	476779	100,0	98,3	98,7	Labour force
Delovno aktivno prebivalstvo	430300	429981	430476	99,9	99,1	99,2	Employed persons
Zaposlene osebe	374939	374708	373786	99,9	100,7	100,4	Persons in paid employment
- v podjetjih in drugih org.	333143	333027	332831	100,0	100,6	100,5	- in enterprises and companies
- pri samozaposlenih osebah	41796	41681	40955	99,7	101,4	99,6	- by self employed persons
Samozaposlene osebe	55361	55273	56689	99,8	89,6	91,9	Self employed persons
- samostojni podjet. posamez.	32406	32345	32516	99,8	97,8	98,2	- individual private entrepreneurs
- osebe, ki oprav. poklic. dej.	3765	3738	3762	99,3	102,0	103,2	- own-account workers
- kmetje	19190	19190	20411	100,0	76,9	81,8	- farmers
Registrirane brezposelne osebe	44731	45076	46302	100,8	91,2	94,3	Registered unemployed persons
Ženske							Women
Aktivno prebivalstvo	396720	397055	398333	100,1	98,9	99,0	Labour force
Delovno aktivno prebivalstvo	344546	343972	346782	99,8	98,7	99,1	Employed persons
Zaposlene osebe	323560	323001	324364	99,8	99,6	99,7	Persons in paid employment
- v podjetjih in drugih org.	298557	298121	299348	99,9	99,9	99,9	- in enterprises and companies
- pri samozaposlenih osebah	25003	24880	25016	99,5	97,2	97,0	- by self employed persons
Samozaposlene osebe	20986	20971	22417	99,9	85,6	91,6	Self employed persons
- samostojni podjet. posamez.	10891	10870	10911	99,8	97,9	98,2	- individual private entrepreneurs
- osebe, ki oprav. poklic. dej.	2662	2668	2641	100,2	104,1	103,5	- own-account workers
- kmetje	7433	7433	8864	100,0	68,7	81,9	- farmers
Registrirane brezposelne osebe	52174	53083	51551	101,7	100,6	98,0	Registered unemployed persons

2. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO, SLOVENIJA, AVGUST 2003

PERSONS IN EMPLOYMENT, SLOVENIA, AUGUST 2003

2.1 Delovno aktivno prebivalstvo po sektorjih dejavnosti, Slovenija, avgust 2003

Persons in employment by sectors of activity, Slovenia, August 2003

Sektorji dejavnosti	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employ- ment	Zaposlene osebe Persons in paid employment		Samozaposlene osebe Self-employed persons			Sectors of activity	
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nizations	pri samoza- poslenih osebah by self- employed persons	skupaj total	samo- stojni podjetniki posamez- niki individual private entre- preneurs		
Skupaj	773953	697709	631148	66561	76244	43215	6406	26623 Total
Kmetijske dejavnosti	34385	7354	6691	663	27031	408	-	26623 Agriculture
Nekmetijske dejavnosti (razen storitvenih dejavnosti)	307605	291198	259157	32041	16407	16393	14	- Industry
Storitvene dejavnosti	431963	399157	365300	33857	32806	26414	6392	- Services
Indeksi (Predhodni mesec = 100) / Indices (Previous month = 100)								
Skupaj	99,9	99,9	99,9	99,6	99,9	99,8	99,7	100,0 Total
Kmetijske dejavnosti	100,1	100,6	100,7	99,0	100,0	101,2	-	100,0 Agriculture
Nekmetijske dejavnosti (razen storitvenih dejavnosti)	99,9	99,9	99,9	99,7	99,7	99,7	116,7	- Industry
Storitvene dejavnosti	99,9	99,9	99,9	99,6	99,8	99,8	99,6	- Services

2.2 Delovno aktivno prebivalstvo po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003

Persons in employment by activities, Slovenia, August 2003

Področja dejavnosti	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			Fields of activity	
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enterprises, companies and organisations	pri samozaposlenih osebah by self-employed persons	skupaj total	samo-stojni podjetniki posamezni ki individual private entrepreneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers		
Skupaj		773953	697709	631148	66561	76244	43215	6406	26623
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	34187	7174	6528	646	27013	390	-	26623	A Agriculture, hunting and forestry
01 Kmetijstvo, lov, storitve	32022	5128	4684	444	26894	271	-	26623	01 Agriculture, hunting and services
02 Gozdarstvo, storitve	2165	2046	1844	202	119	119	-	-	02 Forestry, logging and services
B Ribištvo in nubiške storitve	198	180	163	17	18	18	-	-	B Fishing, fish farming and related service
05 Ribištvo in nubiške storitve	198	180	163	17	18	18	-	-	05 Fishing, fish farming and related services
C Rudarstvo	4749	4692	4576	116	57	57	-	-	C Mining and quarrying
CA Pridobivanje energetskih surovin	3707	3707	3707	-	-	-	-	-	CA Mining & quarrying of energy materials
10 Prid. črnega, rjavega premoga, lignita, šote	3600	3600	3600	-	-	-	-	-	10 Mining of coal& lignite; extrac. of peat
11 Pridobivanje naftne in zemeljskega plina	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	11 Extraction of crude petroleum and natural gas
CB Pridobivanje rud in kamnin brez energetskih	1042	985	869	116	57	57	-	-	CB Mining & quarrying, not energy materials
13 Pridobivanje rud	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	13 Mining of metal ores
14 Pridobivanje drugih rudnin in kamnin	1025	968	852	116	57	57	-	-	14 Other mining and quarrying
D Predelovalne dejavnosti	233442	225065	207736	17329	8377	8365	12	-	D Manufacturing
DA Proizvodnja hrane, pijač, tobačnih izdelkov	20037	19705	17462	2243	332	332	-	-	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
15 Proizvodnja hrane, pijač, krmil	19674	19342	17099	2243	332	332	-	-	15 Mfr. of food products and beverages
16 Proizvodnja tobačnih izdelkov	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	16 Manufacture of tobacco products
DB Proizv. tekstilij; tekstilnih, krznenih izdelkov	26319	25303	23639	1664	1016	1015	1	-	DB Mfr. of textiles and textile products
17 Proizvodnja tekstilij	13128	12869	12394	475	259	259	-	-	17 Manufacture of textiles
18 Proizvodnja oblačil; strojenje, dodelava krzna	13191	12434	11245	1189	757	756	1	-	18 Mfr. of wearing apparel; dress. of fur
DC Proizvodnja usnja, usnjenih izdelkov	6688	6546	6292	254	142	142	-	-	DC Mfr. of leather and leather products
19 Proizvodnja usnja, usnjenih izdelkov	6688	6546	6292	254	142	142	-	-	19 Leather tanning; mfr. of luggage, etc.
DD Obdelava in predelava lesa	11455	10683	9118	1565	772	772	-	-	DD Manufacture of wood and wood products
20 Obdelava in predelava lesa	11455	10683	9118	1565	772	772	-	-	20 Mfr. of wood and wood, cork, etc. goods
DE Proizv. vlaknin, papirja; založništvo, tiskarstvo	14637	14107	13336	771	530	528	2	-	DE Mfr. of paper; publishing and printing
21 Proizvodnja vlaknin, papirja ter izdelkov iz njih	5898	5819	5693	126	79	79	-	-	21 Mfr. of pulp, paper and paper products
22 Založništvo, tiskarstvo	8739	8288	7643	645	451	449	2	-	22 Publishing, printing and recorded media
DF Proizv. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriva	171	171	171	-	-	-	-	-	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
23 Proizv. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriva	171	171	171	-	-	-	-	-	23 Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
DG Proizv. kemikalij, kemičnih izdelkov, umetnih vl.	12521	12482	12435	47	39	38	1	-	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
24 Proizv. kemikalij, kemičnih izdelkov, umetnih vl.	12521	12482	12435	47	39	38	1	-	24 Mfr. of chemicals & chemical products
DH Proizv. izdelkov iz gume in plastičnih mas	12710	12224	10962	1262	486	484	2	-	DH Mfr. of rubber and plastic products
25 Proizv. izdelkov iz gume in plastičnih mas	12710	12224	10962	1262	486	484	2	-	25 Mfr. of rubber and plastic products
DI Proizv. drugih nekovinskih mineralnih izdelkov	10638	10417	9772	645	221	221	-	-	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
26 Proizv. drugih nekovinskih mineralnih izdelkov	10638	10417	9772	645	221	221	-	-	26 Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Proizvodnja kovin in kovinskih izdelkov	39581	37172	31794	5378	2409	2407	2	-	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
27 Proizvodnja kovin	8502	8466	8361	105	36	36	-	-	27 Manufacture of basic metals
28 Proizv. kovinskih izdelkov brez strojev, naprav	31079	28706	23433	5273	2373	2371	2	-	28 Mfr. of fabricated metal, not machines
DK Proizvodnja strojev in naprav	24611	23933	23207	726	678	678	-	-	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
29 Proizvodnja strojev in naprav	24611	23933	23207	726	678	678	-	-	29 Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Proizvodnja električne, optične opreme	28449	27781	27131	650	668	665	3	-	DL Mfr. of electrical and optical equipment
30 Proizvodnja pisarniških strojev, računalnikov	727	708	702	6	19	19	-	-	30 Mfr. of office machinery and computers
31 Proizvodnja električnih strojev, aparativ	14145	13822	13457	365	323	323	-	-	31 Mfr. of electric. machinery etc. nec.
32 Proizv. RTV, komunikacijskih aparativ in opreme	6392	6240	6134	106	152	152	-	-	32 Mfr. of radio, TV and equipment
33 Proizv. medicin., finomeh., optičnih instrumentov	7185	7011	6838	173	174	171	3	-	33 Mfr. of medical & precision instruments
DM Proizvodnja vozil in plovil	9996	9953	9890	63	43	43	-	-	DM Manufacture of transport equipment
34 Proizv. motornih vozil, prikolic, polprikolic	7038	7031	6992	39	7	7	-	-	34 Mfr. of motor vehicles, trailers, etc.
35 Proizvodnja drugih vozil, plovil	2958	2922	2898	24	36	36	-	-	35 Mfr. of other transport equipment
DN Proizv. pohištva, druge pred. dejav., reciklaža	15629	14588	12527	2061	1041	1040	1	-	DN Manufacturing nec.
36 Proizv. pohištva, druge predelovalne dejavnosti	14760	13727	11676	2051	1033	1032	1	-	36 Mfr. of furniture; manufacturing nec.
37 Reciklaža	869	861	851	10	8	8	-	-	37 Recycling

2.2 Delovno aktivno prebivalstvo po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Persons in employment by activities, Slovenia, August 2003 (continued)

Področja dejavnosti	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			Fields of activity
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in en- terpri- ses, com- panies and organi- sations	pri samo- zapos- lenih osebah by self- em- ployed per- sons	skupaj total	samo- stojni pod- jetniki posa- mezni- ki indi- vidual private entre- prene- urs	osebe, ki oprav- ljajo pokli- cno dejav- nost own acco- unt wor- kers	
E Oskrba z električno energijo, plinom in vodo	11247	11226	11220	6	21	21	-	E Electricity, gas and water supply
40 Oskrba z el. energijo, plinom, paro in toplo vodo	7809	7788	7782	6	21	21	-	40 Electricity, gas, steam and hot water
41 Zbiranje, čiščenje, distribucija vode	3438	3438	3438	-	-	-	-	41 Collection, purification etc. of water
F Gradbeništvo	58167	50215	35625	14590	7952	7950	2	F Construction
45 Gradbeništvo	58167	50215	35625	14590	7952	7950	2	45 Construction
G Trgovina; popravila motornih vozil	100606	92633	82642	9991	7973	7890	83	G Wholesale, retail; certain repair
50 Popravila, trgovina z motornimi vozili, gorivi	14944	13028	9866	3162	1916	1915	1	50 Sale, repair etc. motors; fuel
51 Posredništvo, trg. na debelo, brez mot. vozil	33421	31047	29626	1421	2374	2369	5	51 Wholesale, commission, not motors
52 Trg. na dr. brez mot. vozil; popr. izd. šir. por.	52241	48558	43150	5408	3683	3606	77	52 Retail trade, not motors; repairs
H Gostinstvo	29062	24859	15598	9261	4203	4200	3	H Hotels and restaurants
55 Gostinstvo	29062	24859	15598	9261	4203	4200	3	55 Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	49266	42923	37052	5871	6343	6279	64	I Transport, storage and communication
60 Kopenski promet, cevovodni transport	23123	17248	11575	5673	5875	5872	3	60 Land transport; pipelines transport
61 Vodni promet	161	142	128	14	19	19	-	61 Water transport
62 Zračni promet	586	585	585	-	1	1	-	62 Air transport
63 Pomožne prometne dejavnosti, turistične org.	14085	13937	13801	136	148	145	3	63 Supporting transport; travel agencies
64 Pošta in telekomunikacije	11311	11011	10963	48	300	242	58	64 Post and telecommunications
J Finančno posredništvo	20005	19824	19722	102	181	181	-	J Financial intermediation
65 Finančno posred. brez zavarovalništva, skladov	13236	13228	13225	3	8	8	-	65 Financial intermed.,not insur.,pens.fund.
66 Zavarovalništvo brez socialnega, skladi	5295	5292	5287	5	3	3	-	66 Insurance, pension, not comp. soc. sec.
67 Pomožne dejavnosti v finančnem posredništvu	1474	1304	1210	94	170	170	-	67 Activities aux. To financial intermed.
K Nepremičnine, najem, poslovne storitve	54885	49086	45088	3998	5799	4605	1194	K Real estate,renting& business activities
70 Poslovanje z nepremičninami	2669	2480	2362	118	189	189	-	70 Real estate activities
71 Dajanje strojev, opreme v najem	331	212	127	85	119	118	1	71 Renting equipment without operator
72 Obdelava podatkov, s tem povezane dejavnosti	6054	5513	5300	213	541	540	1	72 Computer and related activities
73 Raziskovanje in razvoj	4665	4517	4508	9	148	27	121	73 Research and development
74 Druge poslovne dejavnosti	41166	36364	32791	3573	4802	3731	1071	74 Other business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	49162	49162	49162	-	-	-	-	L Public administ.& defence; comp.soc.sec.
75 Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	49162	49162	49162	-	-	-	-	75 Public administ.& defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	54078	53931	53825	106	147	138	9	M Education
80 Izobraževanje	54078	53931	53825	106	147	138	9	80 Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	47297	45832	44499	1333	1465	117	1348	N Health and social work
85 Zdravstvo, socialno varstvo	47297	45832	44499	1333	1465	117	1348	85 Health and social work
O Druge javne, skupne in osebne dejavnosti	27090	20395	17712	2683	6695	3004	3691	O Other social and personal services
90 Dejavnosti javne higiene	3231	3202	3117	85	29	29	-	90 Refuse disposal, sanitation, etc.
91 Dejavnosti združenj, organizacij	2602	1466	1466	-	1136	1	1135	91 Membership organisations nec.
92 Rekreacijske, kulturne, športne dejavnosti	14427	11460	11337	123	2967	421	2546	92 Recreational, cultural& sport.activities
93 Druge storitvene dejavnosti	6830	4267	1792	2475	2563	2553	10	93 Other service activities
P Zasebna gospodinjstva z zaposlenim osebjem	512	512	-	512	-	-	-	P Private households with employees
95 Zasebna gospodinjstva z zaposlenim osebjem	512	512	-	512	-	-	-	95 Private households with employees

2.2 Delovno aktivno prebivalstvo po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Persons in employment by activities, Slovenia, August 2003 (continued)

Področja dejavnosti	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment		Samozaposlene osebe Self-employed persons			Fields of activity			
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enterprises, companies and organisations	pri samozaposlenih osebah by self-employed persons	skupaj total	samo-stojni podjetniki posamezni ki individual private entrepreneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers			
Skupaj		99,9	99,9	99,9	99,6	99,9	99,8	99,7	100,0	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	100,1	100,5	100,7	98,8	100,0	101,0	-	100,0	A Agriculture, hunting and forestry	
01 Kmetijstvo, lov, storitve	100,2	101,0	101,3	98,2	100,0	101,5	-	100,0	01 Agriculture, hunting and services	
02 Gozdarstvo, storitve	99,4	99,4	99,4	100,0	100,0	100,0	-	-	02 Forestry, logging and services	
B Ribištvo in nubiške storitve	102,1	101,7	101,2	106,3	105,9	105,9	-	-	B Fishing, fish farming and related service	
05 Ribištvo in nubiške storitve	102,1	101,7	101,2	106,3	105,9	105,9	-	-	05 Fishing, fish farming and related services	
C Rudarstvo	99,3	99,3	99,3	99,1	98,3	98,3	-	-	C Mining and quarrying	
CA Pridobivanje energetskih surovin	99,1	99,1	99,1	-	-	-	-	-	CA Mining & quarrying of energy materials	
10 Prid. črnega, rjavega premoga, lignita, šote	99,1	99,1	99,1	-	-	-	-	-	10 Mining of coal& lignite; extrac. of peat	
11 Pridobivanje naftne in zemeljskega plina	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	11 Extraction of crude petroleum and natural gas	
CB Pridobivanje rud in kamnin brez energetskih	100,0	100,1	100,2	99,1	98,3	98,3	-	-	CB Mining & quarrying, not energy materials	
13 Pridobivanje rud	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	13 Mining of metal ores	
14 Pridobivanje drugih rudnin in kamnin	99,9	100,0	100,1	99,1	98,3	98,3	-	-	14 Other mining and quarrying	
D Predelovalne dejavnosti	99,8	99,8	99,9	99,4	99,6	99,6	120,0	-	D Manufacturing	
DA Proizvodnja hrane, pijač, tobačnih izdelkov	99,4	99,4	99,5	98,9	100,0	100,0	-	-	DA Mfr. of food; beverages and tobacco	
15 Proizvodnja hrane, pijač, krmil	99,4	99,4	99,5	98,9	100,0	100,0	-	-	15 Mfr. of food products and beverages	
16 Proizvodnja tobačnih izdelkov	Z	Z	Z	-	-	-	-	-	16 Manufacture of tobacco products	
DB Proizv. tekstilij; tekstilnih, krznenih izdelkov	99,0	99,0	99,0	98,8	99,8	99,8	100,0	-	DB Mfr. of textiles and textile products	
17 Proizvodnja tekstilij	99,4	99,4	99,4	97,5	100,4	100,4	-	-	17 Manufacture of textiles	
18 Proizvodnja oblačil; strojenje, dodelava krzna	98,7	98,6	98,5	99,3	99,6	99,6	100,0	-	18 Mfr. of wearing apparel; dress. of fur	
DC Proizvodnja usnja, usnjenih izdelkov	98,1	98,1	98,1	98,8	99,3	99,3	-	-	DC Mfr. of leather and leather products	
19 Proizvodnja usnja, usnjenih izdelkov	98,1	98,1	98,1	98,8	99,3	99,3	-	-	19 Leather tanning; mfr. of luggage, etc.	
DD Obdelava in predelava lesa	101,0	101,1	101,4	99,4	99,1	99,1	-	-	DD Manufacture of wood and wood products	
20 Obdelava in predelava lesa	101,0	101,1	101,4	99,4	99,1	99,1	-	-	20 Mfr. of wood and wood, cork, etc. goods	
DE Proizv. vlaknin, papirja; založništvo, tiskarstvo	99,8	99,8	99,8	100,0	99,4	99,4	100,0	-	DE Mfr. of paper; publishing and printing	
21 Proizvodnja vlaknin, papirja ter izdelkov iz njih	99,8	99,8	99,8	100,8	101,3	101,3	-	-	21 Mfr. of pulp, paper and paper products	
22 Založništvo, tiskarstvo	99,7	99,8	99,8	99,8	99,1	99,1	100,0	-	22 Publishing, printing and recorded media	
DF Proizv. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriva	99,4	99,4	99,4	-	-	-	-	-	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel	
23 Proizv. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriva	99,4	99,4	99,4	-	-	-	-	-	23 Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel	
DG Proizv. kemikalij, kemičnih izdelkov, umetnih vl.	99,7	99,7	99,7	100,0	105,4	102,7	-	-	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres	
24 Proizv. kemikalij, kemičnih izdelkov, umetnih vl.	99,7	99,7	99,7	100,0	105,4	102,7	-	-	24 Mfr. of chemicals & chemical products	
DH Proizv. izdelkov iz gume in plastičnih mas	99,6	99,6	99,5	100,2	99,4	99,4	100,0	-	DH Mfr. of rubber and plastic products	
25 Proizv. izdelkov iz gume in plastičnih mas	99,6	99,6	99,5	100,2	99,4	99,4	100,0	-	25 Mfr. of rubber and plastic products	
DI Proizv. drugih nekovinskih mineralnih izdelkov	100,5	100,5	100,5	100,5	101,4	101,4	-	-	DI Mfr. of other non-metal.mineral products	
26 Proizv. drugih nekovinskih mineralnih izdelkov	100,5	100,5	100,5	100,5	101,4	101,4	-	-	26 Mfr. of other non-metal.mineral products	
DJ Proizvodnja kovin in kovinskih izdelkov	100,2	100,3	100,4	99,8	99,9	99,9	100,0	-	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products	
27 Proizvodnja kovin	99,8	99,8	99,9	99,1	100,0	100,0	-	-	27 Manufacture of basic metals	
28 Proizv. kovinskih izdelkov brez strojev, naprav	100,3	100,4	100,5	99,8	99,9	99,9	100,0	-	28 Mfr. of fabricated metal, not machines	
DK Proizvodnja strojev in naprav	100,3	100,3	100,5	96,2	99,0	99,0	-	-	DK Mfr. of machinery and equipment nec.	
29 Proizvodnja strojev in naprav	100,3	100,3	100,5	96,2	99,0	99,0	-	-	29 Mfr. of machinery and equipment nec.	
DL Proizvodnja električne, optične opreme	100,2	100,2	100,2	100,9	99,9	99,7	150,0	-	DL Mfr. of electrical and optical equipment	
30 Proizvodnja pisarniških strojev, računalnikov	100,7	100,7	100,6	120,0	100,0	100,0	-	-	30 Mfr. of office machinery and computers	
31 Proizvodnja električnih strojev, aparativ	100,1	100,1	100,1	99,5	99,4	99,4	-	-	31 Mfr. of electric. machinery etc. nec.	
32 Proizv. RTV, komunikacijskih aparativ in opreme	100,6	100,6	100,6	100,0	99,3	99,3	-	-	32 Mfr. of radio, TV and equipment	
33 Proizv. medicin., finomeh., optičnih instrumentov	99,9	99,9	99,8	104,2	101,2	100,6	150,0	-	33 Mfr. of medical & precision instruments	
DM Proizvodnja vozil in plovil	99,8	99,8	99,8	100,0	100,0	100,0	-	-	DM Manufacture of transport equipment	
34 Proizv. motornih vozil, prikolic, polprikolic	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	-	-	34 Mfr. of motor vehicles, trailers, etc.	
35 Proizvodnja drugih vozil, plovil	99,4	99,4	99,4	100,0	100,0	100,0	-	-	35 Mfr. of other transport equipment	
DN Proizv. pohištva, druge pred. dejav., reciklaža	99,1	99,1	99,1	99,3	99,0	99,0	100,0	-	DN Manufacturing nec.	
36 Proizv. pohištva, druge predelovalne dejavnosti	99,1	99,1	99,1	99,3	99,0	99,0	100,0	-	36 Mfr. of furniture; manufacturing nec.	
37 Reciklaža	99,2	99,2	99,2	100,0	100,0	100,0	-	-	37 Recycling	

2.2 Delovno aktivno prebivalstvo po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Persons in employment by activities, Slovenia, August 2003 (continued)

Področja dejavnosti	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			Fields of activity
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in en- terpri- ses, com- panies and organi- sations	pri samo- zapos- lenih osebah by self- em- ployed per- sons	skupaj total	samo- stojni pod- jetniki posa- mezni- ki indi- vidual private entre- prene- urs	osebe, ki oprav- ljajo pokli- cno dejav- nost own acco- unt wor- kers	
E Oskrba z električno energijo, plinom in vodo	99,5	99,5	99,5	100,0	100,0	100,0	-	E Electricity, gas and water supply
40 Oskrba z el. energijo, plinom, paro in toplo vodo	99,6	99,6	99,6	100,0	100,0	100,0	-	40 Electricity, gas, steam and hot water
41 Zbiranje, čiščenje, distribucija vode	99,3	99,3	99,3	-	-	-	-	41 Collection, purification etc. of water
F Gradbeništvo	100,1	100,2	100,2	100,1	99,9	99,9	100,0	F Construction
45 Gradbeništvo	100,1	100,2	100,2	100,1	99,9	99,9	100,0	45 Construction
G Trgovina; popravila motornih vozil	99,9	99,9	100,0	99,7	99,7	99,7	100,0	G Wholesale, retail; certain repair
50 Popravila, trgovina z motornimi vozili, gorivi	99,0	98,9	98,6	99,8	100,2	100,2	100,0	50 Sale, repair etc. motors; fuel
51 Posredništvo, trg. na debelo, brez mot. vozil	100,2	100,3	100,3	100,6	99,6	99,6	100,0	51 Wholesale, commission, not motors
52 Trg. na dr. brez mot. vozil; popr. izd. šir. por.	100,0	100,0	100,1	99,3	99,6	99,6	100,0	52 Retail trade, not motors; repairs
H Gostinstvo	99,7	99,8	100,2	99,1	99,5	99,5	100,0	H Hotels and restaurants
55 Gostinstvo	99,7	99,8	100,2	99,1	99,5	99,5	100,0	55 Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	99,9	99,9	100,0	99,9	99,9	99,9	98,5	I Transport, storage and communication
60 Kopenski promet, cevovodni transport	100,0	100,1	100,1	99,9	99,7	99,7	100,0	60 Land transport; pipelines transport
61 Vodni promet	105,2	106,0	106,7	100,0	100,0	100,0	-	61 Water transport
62 Zračni promet	99,8	99,8	99,8	-	100,0	100,0	-	62 Air transport
63 Pomožne prometne dejavnosti, turistične org.	100,0	100,0	100,0	98,6	102,8	103,6	75,0	63 Supporting transport; travel agencies
64 Pošta in telekomunikacije	99,7	99,6	99,6	98,0	101,4	101,7	100,0	64 Post and telecommunications
J Finančno posredništvo	100,1	100,1	100,1	102,0	102,3	102,3	-	J Financial intermediation
65 Finančno posred. brez zavarovalništva, skladov	99,9	99,9	99,9	100,0	100,0	100,0	-	65 Financial intermed.,not insur.,pens.fund.
66 Zavarovalništvo brez socialnega, skladi	100,2	100,2	100,2	100,0	100,0	100,0	-	66 Insurance, pension, not comp. soc. sec.
67 Pomožne dejavnosti v finančnem posredništvu	102,1	102,0	102,0	102,2	102,4	102,4	-	67 Activities aux. To financial intermed.
K Nepremičnine, najem, poslovne storitve	100,0	100,0	100,0	100,3	99,7	99,9	99,0	K Real estate,renting& business activities
70 Poslovanje z nepremičninami	101,9	102,0	101,3	118,0	101,6	101,6	-	70 Real estate activities
71 Dajanje strojev, opreme v najem	103,1	104,4	104,1	104,9	100,8	100,9	100,0	71 Renting equipment without operator
72 Obdelava podatkov, s tem povezane dejavnosti	101,5	101,6	101,7	100,5	100,2	100,2	100,0	72 Computer and related activities
73 Raziskovanje in razvoj	99,9	100,2	100,2	100,0	91,4	100,0	89,6	73 Research and development
74 Druge poslovne dejavnosti	99,6	99,6	99,6	99,7	99,8	99,7	100,2	74 Other business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	100,3	100,3	100,3	-	-	-	-	L Public administ.& defence; comp.soc.sec.
75 Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	100,3	100,3	100,3	-	-	-	-	75 Public administ.& defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	99,1	99,1	99,1	99,1	101,4	100,7	112,5	M Education
80 Izobraževanje	99,1	99,1	99,1	99,1	101,4	100,7	112,5	80 Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	100,1	100,1	100,1	99,8	100,1	102,6	99,9	N Health and social work
85 Zdravstvo, socialno varstvo	100,1	100,1	100,1	99,8	100,1	102,6	99,9	85 Health and social work
O Druge javne, skupne in osebne dejavnosti	99,8	99,8	99,8	99,6	99,9	100,2	99,8	O Other social and personal services
90 Dejavnosti javne higiene	99,2	99,2	99,1	100,0	103,6	103,6	-	90 Refuse disposal, sanitation, etc.
91 Dejavnosti združenj, organizacij	99,9	99,7	99,7	-	100,2	100,0	100,2	91 Membership organisations nec.
92 Rekreacijske, kulturne, športne dejavnosti	99,8	99,8	99,8	96,9	99,6	99,8	99,6	92 Recreational, cultural& sport.activities
93 Druge storitvene dejavnosti	100,2	100,3	101,0	99,8	100,2	100,2	100,0	93 Other service activities
P Zasebna gospodinjstva z zaposlenim osebjem	98,5	98,5	-	98,5	-	-	-	P Private households with employees
95 Zasebna gospodinjstva z zaposlenim osebjem	98,5	98,5	-	98,5	-	-	-	95 Private households with employees

3. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO PO STATISTIČNIH REGIJAH (SKTE 3), SLOVENIJA, AVGUST 2003
PERSONS IN EMPLOYMENT BY STATISTICAL REGIONS (SKTE 3), SLOVENIA, AUGUST 2003

Statistične regije Statistical regions	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nisations	pri samoza- poslenih osebah by self- em-ployed persons	skupaj total	samostojni podjetniki posamezniki individual private entre- preneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers	kmetje farmers
Slovenija / Slovenia	773953	697709	631148	66561	76244	43215	6406	26623
Pomurska	43176	35340	30811	4529	7836	2317	178	5341
Podravska	114357	101411	90249	11162	12946	7019	929	4998
Koroška	25336	22836	20477	2359	2500	1508	90	902
Savinjska	98480	88123	77575	10548	10357	5618	516	4223
Zasavska	13194	12205	11271	934	989	691	73	225
Spodnjeposavska	22480	19069	15897	3172	3411	1542	86	1783
Jugovzhodna Slovenija	51214	45483	40315	5168	5731	2899	199	2633
Osrednjeslovenska	232753	216631	202331	14300	16122	10594	3084	2444
Gorenjska	70336	64801	59251	5550	5535	3834	438	1263
Notranjsko-kraška	17369	15524	13994	1530	1845	1144	68	633
Goriška	44541	39695	36121	3574	4846	3009	289	1548
Obalno-kraška	40717	36591	32856	3735	4126	3040	456	630

Indeksi (Predhodni mesec = 100) / Indices (Previous month = 100)

Slovenija / Slovenia	99,9	99,9	99,9	99,6	99,9	99,8	99,7	100,0
Pomurska	99,9	99,9	99,9	99,8	100,1	100,3	101,1	100,0
Podravska	100,0	100,0	100,1	99,7	99,7	99,4	99,7	100,0
Koroška	99,4	99,4	99,4	99,8	99,8	99,6	102,3	100,0
Savinjska	100,0	100,0	100,1	99,4	99,8	99,6	100,2	100,0
Zasavska	99,2	99,2	99,2	99,6	99,7	99,7	98,6	100,0
Spodnjeposavska	99,3	99,2	99,2	99,2	100,1	100,3	98,9	100,0
Jugovzhodna Slovenija	99,9	100,0	100,0	100,0	99,9	99,7	100,0	100,0
Osrednjeslovenska	99,9	99,9	99,9	99,6	99,9	100,0	99,4	100,0
Gorenjska	100,1	100,2	100,2	99,9	99,7	99,7	99,8	100,0
Notranjsko-kraška	99,1	98,9	98,8	100,0	99,9	100,1	97,1	100,0
Goriška	99,6	99,5	99,5	99,7	100,1	100,1	100,7	100,0
Obalno-kraška	100,2	100,2	100,3	99,4	99,8	99,8	99,6	100,0

4. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO PO DELOVNEM MESTU IN OBČINAH, SLOVENIJA, AVGUST 2003
 PERSONS IN EMPLOYMENT BY ACTIVITY AND MUNICIPALITIES, SLOVENIA, AUGUST 2003

Občine Municipalities	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nisations	pri samoza- poslenih osebah by self- employed persons	skupaj total	samostojni podjetniki posamezniki individual private entre- preneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers	kmetje farmers
Slovenija / Slovenia	773953	697709	631148	66561	76244	43215	6406	26623
Ajdovščina	6613	5863	5353	510	750	462	30	258
Beltinci	1651	1094	775	319	557	170	6	381
Benedikt	281	155	75	80	126	34	-	92
Bistrica ob Sotli	417	265	223	42	152	26	1	125
Bled	3873	3443	2983	460	430	329	23	78
Bloke	350	266	246	20	84	30	-	54
Bohinj	1344	1152	1011	141	192	115	5	72
Borovnica	498	407	346	61	91	59	5	27
Bovec	1094	959	857	102	135	89	5	41
Braslovče	704	467	296	171	237	123	3	111
Brda	784	459	384	75	325	71	11	243
Brezovica	1589	1292	1010	282	297	220	19	58
Brežice	6854	5572	4653	919	1282	547	34	701
Cankova	396	217	101	116	179	40	6	133
Celje	27155	25608	23546	2062	1547	1218	186	143
Cerknje na Gorenjskem	2094	1819	1527	292	275	143	2	130
Cerknica	2982	2639	2453	186	343	208	9	126
Cerkno	1992	1808	1695	113	184	94	3	87
Cerkvenjak	260	122	62	60	138	24	1	113
Črenšovci	838	584	368	216	254	87	-	167
Črna na Koroškem	695	615	525	90	80	46	1	33
Črnomelj	5096	4458	4048	410	638	288	21	329
Destnik	355	218	156	62	137	42	1	94
Divača	1346	1226	1081	145	120	82	2	36
Dobje	149	87	72	15	62	18	-	44
Dobrepolje	798	643	523	120	155	72	1	82
Dobrna	460	375	334	41	85	34	1	50
Dobrova-Polhov Gradec	1016	743	548	195	273	142	14	117
Dobrovnik	270	147	111	36	123	19	2	102
Dol pri Ljubljani	878	742	643	99	136	97	6	33
Dolenjske Toplice	621	493	400	93	128	69	3	56
Domžale	10127	9046	7704	1342	1081	872	124	85
Dornava	683	537	466	71	146	60	-	86
Dravograd	2304	1972	1722	250	332	224	4	104
Duplek	619	374	219	155	245	139	4	102
Gorenja vas-Poljane	1114	826	664	162	288	117	6	165
Gorišnica	909	550	331	219	359	98	4	257
Gornja Radgona	4424	3819	3324	495	605	254	8	343
Gornji Grad	481	323	222	101	158	56	6	96
Gornji Petrovci	734	435	393	42	299	32	2	265
Grad	420	160	120	40	260	29	3	228
Grosuplje	4708	4102	3432	670	606	392	22	192
Hajdina	583	425	300	125	158	82	4	72
Hoče-Slivnica	2250	1956	1679	277	294	215	7	72
Hodoš	138	100	100	-	38	2	-	36
Horjul	702	575	465	110	127	84	5	38
Hrastnik	2515	2356	2193	163	159	129	15	15

4. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO PO DELOVNEM MESTU IN OBČINAH, SLOVENIJA, AVGUST 2003 (nadaljevanje)
PERSONS IN EMPLOYMENT BY ACTIVITY AND MUNICIPALITIES, SLOVENIA, AUGUST 2003 (continued)

Občine Municipalities	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			kmetje farmers
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nisations	pri samoza- poslenih osebah by self- employed persons	skupaj total	samostojni podjetniki posamezniki individual private entre- preneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers	
Hrpelje-Kozina	1310	1123	803	320	187	122	1	64
Idrija	4976	4600	4320	280	376	235	32	109
Ig	1211	1011	890	121	200	117	10	73
Ilirska Bistrica	3809	3229	2723	506	580	343	15	222
Ivančna Gorica	2871	2254	1857	397	617	289	8	320
Izola	5141	4619	4044	575	522	463	44	15
Jesenice	7540	7201	6869	332	339	296	37	6
Jezersko	139	124	110	14	15	9	-	6
Juršinci	221	101	60	41	120	23	1	96
Kamnik	7714	6847	6255	592	867	611	51	205
Kanal	1307	1144	1054	90	163	90	4	69
Kidričevo	4258	3918	3464	454	340	144	4	192
Kobarid	961	784	567	217	177	102	8	67
Kobilje	159	112	93	19	47	7	-	40
Kočevje	5336	5002	4548	454	334	269	33	32
Komen	741	579	435	144	162	101	8	53
Komenda	976	788	521	267	188	147	6	35
Koper	20246	18344	17106	1238	1902	1312	287	303
Kostel	90	74	65	9	16	11	-	5
Kozje	727	456	350	106	271	58	1	212
Kranj	25237	23998	22614	1384	1239	900	158	181
Kranjska Gora	1314	1191	1026	165	123	100	6	17
Križevci	886	639	458	181	247	80	4	163
Krško	10211	8877	7648	1229	1334	600	35	699
Kungota	831	632	485	147	199	93	1	105
Kuzma	260	91	67	24	169	18	-	151
Laško	4098	3601	3122	479	497	255	12	230
Lenart	4416	3778	3114	664	638	253	23	362
Lendava	4377	3864	3569	295	513	188	14	311
Litija	3120	2510	2066	444	610	326	26	258
Ljubljana	173598	165611	158974	6637	7987	5141	2627	219
Ljubno	588	427	299	128	161	64	4	93
Ljutomer	4777	4095	3548	547	682	262	13	407
Logatec	3664	3197	2619	578	467	327	18	122
Loška dolina	1739	1631	1565	66	108	44	3	61
Loški Potok	310	220	172	48	90	37	-	53
Lovrenc na Pohorju	655	571	459	112	84	65	-	19
Luče	269	159	88	71	110	34	1	75
Lukovica	803	596	437	159	207	105	2	100
Majšperk	907	707	604	103	200	77	5	118
Maribor	58474	54976	51150	3826	3498	2620	682	196
Markovci	642	370	201	169	272	94	3	175
Medvode	3233	2880	2494	386	353	298	23	32
Mengeš	2690	2411	2102	309	279	242	21	16
Metlika	3493	3071	2664	407	422	215	13	194
Mežica	1290	1220	1101	119	70	50	4	16
Miklavž na Dravskem polju	866	657	426	231	209	178	8	23
Miren-Kostanjevica	1109	928	821	107	181	132	4	45
Mirna Peč	292	174	139	35	118	33	1	84

4. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO PO DELOVNEM MESTU IN OBČINAH, SLOVENIJA, AVGUST 2003 (nadaljevanje)
PERSONS IN EMPLOYMENT BY ACTIVITY AND MUNICIPALITIES, SLOVENIA, AUGUST 2003 (continued)

Občine Municipalities	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nisations	pri samoza- poslenih osebah by self- employed persons	skupaj total	samostojni podjetniki posamezniki individual private entre- preneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers	kmetje farmers
Mislinja	707	513	392	121	194	79	2	113
Moravče	467	325	245	80	142	67	3	72
Moravske Toplice	1491	950	751	199	541	97	7	437
Mozirje	1510	1166	796	370	344	177	9	158
Murska Sobota	15703	14854	13752	1102	849	537	98	214
Muta	1169	1044	943	101	125	80	-	45
Naklo	2437	2278	2063	215	159	102	11	46
Nazarje	2338	2210	2109	101	128	66	3	59
Nova Gorica	15776	14320	13003	1317	1456	1031	143	282
Novo mesto	22138	20702	18871	1831	1436	850	85	501
Odranci	287	170	59	111	117	25	-	92
Oplotnica	518	357	178	179	161	84	1	76
Ormož	5422	4296	3912	384	1126	226	11	889
Osilnica	120	108	100	8	12	6	-	6
Pesnica	1232	889	727	162	343	135	15	193
Piran	6419	5696	4898	798	723	577	72	74
Pivka	1950	1695	1514	181	255	168	7	80
Podčetrtek	826	539	355	184	287	86	3	198
Podlehnik	560	462	281	181	98	38	-	60
Podvelka	455	340	278	62	115	45	-	70
Polzela	1769	1603	1500	103	166	89	8	69
Postojna	6539	6064	5493	571	475	351	34	90
Prebold	994	824	669	155	170	104	7	59
Preddvor	573	491	419	72	82	48	4	30
Prevalje	1802	1615	1415	200	187	128	4	55
Ptuj	11714	10735	9389	1346	979	687	91	201
Puconci	1048	475	393	82	573	92	1	480
Rače-Fram	1027	786	583	203	241	146	4	91
Radeče	1178	1068	966	102	110	70	3	37
Radenci	1449	1268	1114	154	181	89	9	83
Radlje ob Dravi	2353	2096	1768	328	257	148	7	102
Radovljica	6183	5567	4943	624	616	458	67	91
Ravne na Koroškem	4916	4621	4230	391	295	210	27	58
Razkršje	176	101	61	40	75	23	-	52
Ribnica	2862	2461	2104	357	401	259	11	131
Ribnica na Pohorju	160	112	105	7	48	18	-	30
Rogaška Slatina	4871	4362	3800	562	509	286	12	211
Rogašovci	704	323	239	84	381	43	-	338
Rogatec	880	746	662	84	134	54	-	80
Ruše	2250	2085	1940	145	165	146	11	8
Selnica ob Dravi	1049	886	749	137	163	131	2	30
Semič	1605	1468	1388	80	137	53	1	83
Sevnica	5415	4620	3596	1024	795	395	17	383
Sežana	5514	5004	4489	515	510	383	42	85
Slovenj Gradec	8793	8094	7479	615	699	426	38	235
Slovenska Bistrica	8744	7463	6454	1009	1281	798	36	447
Slovenske Konjice	4773	4128	3165	963	645	323	29	293
Sodražica	479	393	319	74	86	56	1	29
Solčava	120	82	69	13	38	15	-	23
Starše	449	256	148	108	193	97	1	95

4. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO PO DELOVNEM MESTU IN OBČINAH, SLOVENIJA, AVGUST 2003 (nadaljevanje)
PERSONS IN EMPLOYMENT BY ACTIVITY AND MUNICIPALITIES, SLOVENIA, AUGUST 2003 (continued)

Občine Municipalities	Delovno aktivno prebivalstvo Persons in employment	Zaposlene osebe Persons in paid employment			Samozaposlene osebe Self-employed persons			kmetje farmers
		skupaj total	v podjetjih, družbah in organizacijah in enter- prises, companies and orga- nisations	pri samoza- poslenih osebah by self- employed persons	skupaj total	samostojni podjetniki posamezniki individual private entre- preneurs	osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost own account workers	
Šveta Ana	310	168	57	111	142	25	-	117
Sveti Andraž v Slov. Goricih	123	31	27	4	92	15	-	77
Sveti Jurij	419	191	138	53	228	52	-	176
Šalovci	280	72	48	24	208	17	-	191
Šempeter-Vrtojba	4853	4560	4355	205	293	233	23	37
Šenčur	1198	937	592	345	261	164	6	91
Šentilj	2611	2359	2164	195	252	127	6	119
Šentjernej	1528	1180	981	199	348	144	10	194
Šentjur pri Celju	4671	3644	2745	899	1027	438	23	566
Škocjan	544	352	225	127	192	68	1	123
Škofja Loka	8503	7850	7222	628	653	443	64	146
Škofljica	1308	1073	854	219	235	180	19	36
Šmarje pri Jelšah	2105	1489	1130	359	616	199	16	401
Šmartno ob Paki	453	388	319	69	65	47	4	14
Šmartno pri Litiji	949	760	632	128	189	99	5	85
Šoštanj	2447	2210	1964	246	237	162	7	68
Štore	1588	1472	1379	93	116	74	5	37
Tabor	152	67	35	32	85	29	1	55
Tišina	635	335	208	127	300	69	3	228
Tolmin	3839	3308	2918	390	531	320	23	188
Trbovlje	5878	5570	5198	372	308	255	31	22
Trebnje	5928	4815	3855	960	1113	455	18	640
Trnovska vas	144	53	30	23	91	14	-	77
Trzin	3698	3583	3447	136	115	95	14	6
Tržič	3777	3351	2916	435	426	343	17	66
Turnišče	950	744	667	77	206	43	1	162
Velenje	19312	18562	17292	1270	750	552	106	92
Velika Polana	360	238	193	45	122	16	-	106
Velike Lašče	474	318	247	71	156	74	3	79
Veržej	344	262	161	101	82	26	1	55
Videm	608	318	191	127	290	83	2	205
Vipava	1237	962	794	168	275	150	3	122
Vitanje	403	273	227	46	130	31	3	96
Vodice	576	450	299	151	126	95	4	27
Vojnik	1077	783	484	299	294	187	5	102
Vrtransko	605	467	353	114	138	44	4	90
Vrhnik	5085	4467	3721	746	618	443	48	127
Vuzenica	692	594	519	75	98	54	3	41
Zagorje ob Savi	4801	4279	3880	399	522	307	27	188
Zavrč	220	155	136	19	65	12	-	53
Zreče	4010	3756	3487	269	254	125	7	122
Žalec	7350	6516	5517	999	834	574	46	214
Železniki	2609	2396	2299	97	213	112	14	87
Žetale	166	65	32	33	101	14	1	86
Žiri	1975	1843	1713	130	132	77	9	46
Žirovnica	426	334	280	54	92	78	9	5
Žužemberk	772	512	436	76	260	86	1	173

5. DELOVNO AKTIVNO PREBIVALSTVO V JAVNIH DELIH, SLOVENIJA, AVGUST 2003
 PERSONS IN EMPLOYMENT IN PUBLIC WORKS, SLOVENIA, AUGUST 2003

5.1 Delovno aktivno prebivalstvo v javnih delih po dejavnostih, Slovenija, avgust 2003
 Persons in employment in public works by activities, Slovenia, August 2003

Področja dejavnosti	VIII 03	Fields of activity
SKUPAJ	3953	TOTAL
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	73	A Agriculture, hunting and forestry
01 Kmetijstvo, lov, storitve	73	01 Agriculture, hunting and services
B Ribištvo in ribiške storitve	16	B Fishing, fish farming and related service activities
05 Ribištvo in ribiške storitve	16	05 Fishing, fish farming and related service activities
D Predelovalne dejavnosti	21	D Manufacturing
DA Proizvodnja hrane, pijač, tobačnih izdelkov	1	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
15 Proizvodnja hrane, pijač, krmil	1	15 Mfr. of food products and beverages
DE Proizv. vlaknin, papirja; založništvo, tiskarstvo	17	DE Mfr. of paper; publishing and printing
22 Založništvo, tiskarstvo	17	22 Publishing, printing and recorded media
DJ Proizvodnja kovin in kovinskih izdelkov	1	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
28 Proizv. kovinskih izdelkov brez strojev, naprav	1	28 Mfr. of fabricated metal, not machines
DN Proizv. pohištva, druge pred. dejav., reciklaža	2	DN Manufacturing nec.
37 Reciklaža	2	37 Recycling
E Osnovna proizvodnja energije, plinom in vodo	264	E Electricity, gas and water supply
40 Osnovna proizvodnja energije, plinom, paro in toplo vodo	3	40 Electricity, gas, steam and hot water
41 Zbiranje, čiščenje, distribucija vode	261	41 Collection, purification etc. of water
F Gradbeništvo	31	F Construction
45 Gradbeništvo	31	45 Construction
G Trgovina; popravila motornih vozil	30	G Wholesale, retail; certain repair
51 Posredništvo, trgov. na debelo, brez mot. vozil	30	51 Wholesale, commission, not motors
H Gostinstvo	12	H Hotels and restaurants
55 Gostinstvo	12	55 Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	9	I Transport, storage and communication
60 Kopenski promet, cevovodni transport	1	60 Land transport; pipelines transport
63 Pomožne prometne dejavnosti, turistične org.	7	63 Supporting transport; travel agencies
64 Pošta in telekomunikacije	1	64 Post and telecommunications
K Nepremičnine, najem, poslovne storitve	169	K Real estate, renting& business activities
70 Poslovanje z nepremičninami	33	70 Real estate activities
73 Raziskovanje in razvoj	33	73 Research and development
74 Druge poslovne dejavnosti	103	74 Other business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	1012	L Public administ.& defence; comp.soc.sec.
75 Javna uprava, obramba, socialno zavarovanje	1012	75 Public administ.& defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	513	M Education
80 Izobraževanje	513	80 Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	973	N Health and social work
85 Zdravstvo, socialno varstvo	973	85 Health and social work
O Druge javne, skupne in osebne storitve	830	O Other social and personal services
90 Storitve javne higiene	64	90 Refuse disposal, sanitation, etc.
91 Dejavnosti združenj, organizacij	322	91 Membership organisations nec.
92 Rekreacijske, kulturne, športne dejavnosti	444	92 Recreational, cultural& sport.activities

5.2 Izobrazbena struktura delovno aktivnih prebivalcev v javnih delih, Slovenija, avgust 2003
 Persons in employment in public works by educational level, Slovenia, August 2003

	Število / Number		Delež / Share (%)	Total
	VIII 03	I-VIII 03		
Skupaj	3953	4414	100,0	Total
Visoka	438	536	11,1	University degree
Višja	207	248	5,2	Non-university degree
Srednja	1300	1522	32,9	Upper secondary school
Visokokvalificirani	18	22	0,5	Highly skilled workers
Kvalificirani	690	728	17,5	Skilled workers
Polkvalificirani	16	17	0,4	Semi-skilled workers
Nekvalificirani	885	872	22,4	Unskilled workers
Neznano	399	469	10,1	Not classified

5.3 Delovno aktivno prebivalstvo v javnih delih po glavnih poklicnih skupinah, Slovenija, avgust 2003

Persons in employment in public works by major groups of occupations, Slovenia, August 2003

Poklicne skupine	Število / Number		Delež / Share (%)	Groups of occupation
	VIII 03	I-VIII 03		
Skupaj	3953	4414	100,0	Total
Zakonodajalci, visoki uradniki, menedžerji	10	9	0,3	Legislators, senior officials and managers
Strokovnjaki	497	644	12,6	Professionals
Tehniki in drugi strokovni delavci	457	550	11,6	Technicians and associate professionals
Uradniki	546	631	13,8	Clerks
Poklici za storitve, prodajalci	523	578	13,2	Service workers and shop and market sales workers
Kmetovalci, gozdarji, ribiči, lovci	85	90	2,2	Skilled agriculture and fishery workers
Poklici za neindustrijski način dela	252	265	6,4	Craft and related trades workers
Upravljalci strojev in naprav, ind. izdelovalci in sestavljalci	25	29	0,6	Plant and machine operators and assemblers
Poklici za preprosta dela	1150	1146	29,1	Elementary occupations
Vojški poklici	-	-	-	Armed forces
Neznano	408	473	10,3	Not classified

5.4 Delovno aktivno prebivalstvo v javnih delih po statističnih regijah (SKTE 3), Slovenija, avgust 2003

Persons in employment in public works by statistical regions (SKTE 3), Slovenia, August 2003

Statistične regije / Statistical regions	Število / Number	
	VIII 03	I-VIII 03
Slovenija / Slovenia	3953	4414
Pomurska	636	627
Podravska	1508	1744
Koroška	87	90
Savinjska	576	620
Zasavska	82	119
Spodnjeposavska	121	141
Jugovzhodna Slovenija	179	179
Osrednjeslovenska	345	363
Gorenjska	242	277
Notranjsko-kraška	40	75
Goriška	63	72
Obalno-kraška	74	109

5.5 Delovno aktivno prebivalstvo v javnih delih po občinah, Slovenija, avgust 2003

Persons in employment in public works by municipalities, Slovenia, August 2003

Občine / Municipalities	Število / Number		Občine / Municipalities	Število / Number
	VIII 03	I-VIII 03		
Slovenija / Slovenia	3953		Črenšovci	9
Ajdovščina	14		Črna na Koroškem	10
Beltinci	40		Črnomelj	27
Bistrica ob Sotli	10		Destnik	16
Bled	12		Dobje	2
Bohinj	7		Dobrava	3
Bovec	1		Dobrovnik	21
Braslovče	2		Domžale	13
Brda	1		Dornava	5
Brežice	33		Duplek	15
Celje	210		Gorenja vas-Poljane	3
Cerknica	11		Gorišnica	3
Cerkvenjak	2		Gornja Radgona	63
			Gornji Grad	2

5.5 Delovno aktivno prebivalstvo v javnih delih po občinah, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Persons in employment in public works by municipalities, Slovenia, August 2003 (continued)

Občine / Municipalities	Število / Number VIII 03	Občine / Municipalities	Število / Number VIII 03
Gornji Petrovci	9	Postojna	18
Grad	15	Prebold	4
Grosuplje	4	Predvor	12
Hajdina	3	Prevalje	9
Hoče-Slivnica	19	Ptuj	110
Hodoš	10	Puconci	39
Horjul	1	Rače-Fram	16
Hrastnik	14	Radeče	3
Idrija	12	Radenci	3
Ig	2	Radlje ob Dravi	14
Ilirska Bistrica	7	Radovljica	23
Izola	5	Ravne na Koroškem	29
Jesenice	42	Razkršje	6
Kamnik	19	Ribnica	5
Kanal	2	Ribnica na Pohorju	1
Kobarid	8	Rogaška Slatina	20
Kobilje	5	Rogatec	10
Kočevje	54	Ruše	109
Komenda	1	Selnica ob Dravi	34
Koper	28	Sevnica	28
Kostel	4	Sežana	16
Kozje	8	Slovenj Gradec	15
Kranj	82	Slovenska Bistrica	98
Kranjska Gora	1	Slovenske Konjice	47
Križevci	12	Starše	16
Krško	60	Sveti Andraž v Slov. Goricah	2
Kungota	22	Sveti Jurij	8
Kuzma	5	Šalovci	6
Laško	18	Šentilj	27
Lenart	35	Šentjernej	2
Lendava	84	Šentjur pri Celju	29
Litija	4	Škofja Loka	29
Ljubljana	248	Škofljica	1
Ljubno	2	Šmarje pri Jelšah	31
Ljutomer	74	Štore	5
Logatec	20	Tabor	1
Lovrenc na Pohorju	12	Tišina	26
Luče	1	Tolmin	6
Maribor	900	Trbovlje	43
Markovci	2	Trebnje	8
Mengeš	13	Trnovska vas	3
Metlika	22	Trzin	1
Miklavž na Dravskem polju	8	Tržič	23
Mirna Peč	2	Turnišče	12
Mišlinja	1	Velenje	60
Moravske Toplice	19	Velika Polana	17
Mozirje	12	Veržej	6
Murska Sobota	144	Videm	5
Muta	2	Vipava	1
Nazarje	2	Vojnik	4
Nova Gorica	18	Vransko	6
Novo mesto	44	Vrhniška	18
Odranci	3	Vuzenica	1
Oplotnica	2	Zagorje ob Savi	25
Ormož	24	Zreče	9
Osičnica	9	Žalec	65
Pesnica	25	Železniki	3
Piran	25	Žiri	4
Pivka	4	Žirovnica	1
Podčetrtek	8	Žužemberk	2
Polzela	2		

6. REGISTRIRANA BREZPOSELNOST¹⁾, SLOVENIJA, AVGUST 2003

REGISTERED UNEMPLOYMENT¹⁾, SLOVENIA, AUGUST 2003

6.1 Registrirane brezposelne osebe in prosta delovna mesta, Slovenija, avgust 2003

Registered unemployed persons and job vacancies, Slovenia, August 2003

	Število / Number			Indeksi / Indices			
	VII 03	VIII 03	I-VIII 03	VIII 03 VII 03	VIII 03 VIII 02	I-VIII 03 I-VIII 02	
Registrirane brezposelne osebe	96905	98159	97854	101,3	96,0	95,2	Registered unemployed persons
Iskalci prve zaposlitve	21333	21684	21573	101,6	112,8	112,1	First job seekers
Stari do 26 let	24501	24786	24892	101,2	104,4	102,7	Aged up to 26 years
Zaradi stečaja podjetja	6365	6301	6471	99,0	54,1	58,0	Due to bankruptcy of enterprise
Trajni presezki	13907	14180	13983	102,0	98,4	91,3	Permanent lay-offs
Težje zaposljivi (stari nad 40 let)	42715	43065	43892	100,8	84,3	85,4	Difficult to employ (aged over 40 years)
Novo prijavljeni	9037	5944	7164	65,8	92,8	106,9	Newly registered
Zaradi stečaja podjetja	450	164	370	36,4	41,9	83,2	Due to bankruptcy of enterprise
Vključeni v delo	3289	2172	4008	66,0	58,5	90,3	Employed
Za določen čas	2808	1866	3472	66,5	55,1	88,6	Temporarily
Prva zaposlitve	612	384	752	62,7	54,7	95,1	First job
Trajni presezki, zaradi stečaja podjetja	498	294	487	59,0	83,1	102,7	Permanent lay-offs, due to bankruptcy of
Pripravniki*							Trainees*
Prosta delovna mesta	11849	10754	11779	90,8	102,0	101,3	Job vacancies
Zasedena delovna mesta	8992	7185	8930	79,9	113,3	100,2	Occupied posts

1) Vir: Zavod Republike Slovenije za zaposlovanje.

Source: The Employment Service of Slovenia.

* ZRSZ ne spremja več ločeno števila pripravnikov. Vključeni so v rubriki vključeni v delo.
The NEO no longer monitors separately the number of trainees. They are included in the category Employed.

6.2 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po upravnih enotah, Slovenija, avgust 2003

Registered unemployed persons and registered unemployment rate by administrative units, Slovenia, August 2003

Upravne enote Administrative units	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices VIII 03 VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate %		
	število / number			VII 03	VIII 03	
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Slovenija / Slovenia	96905	98159	101,3	11,1	11,3	
Ajdovščina	577	591	102,4	5,9	6,0	
Brežice	1594	1566	98,2	15,9	15,6	
Celje	4242	4238	99,9	15,2	15,2	
Cerknica	505	546	108,1	7,1	7,7	
Črnomelj	937	984	105,0	11,2	11,8	
Domžale	1647	1653	100,4	7,3	7,4	
Dravograd	496	501	101,0	12,7	12,8	
Gornja Radgona	1533	1517	99,0	17,5	17,4	
Grosuplje	1121	1141	101,8	7,6	7,8	
Hrastnik	785	787	100,3	17,1	17,2	
Idrija	253	249	98,4	3,4	3,3	
Ilirska Bistrica	684	723	105,7	11,3	11,9	
Izola/Isola	772	801	103,8	11,5	11,9	
Jesenice	1648	1757	106,6	12,0	12,7	
Kamnik	866	887	102,4	6,3	6,5	
Kočevje	1215	1262	103,9	15,0	15,5	
Koper/Capodistria	1449	1531	105,7	6,8	7,2	
Kranj	2829	2832	100,1	8,7	8,7	
Krško	1888	1883	99,7	15,1	15,1	
Laško	964	996	103,3	12,5	12,8	
Lenart	866	849	98,0	12,1	11,9	
Lendava/Lendva	2048	2080	101,6	18,5	18,8	

6.2 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po upravnih enotah, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Registered unemployed persons and registered unemployment rate by administrative units, Slovenia, August 2003 (continued)

Upravne enote Administrative units	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices <u>VIII 03</u> VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate %		
	število / number					
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Litija	1045	1026	98,2	11,7	11,5	
Ljubljana - skupaj	11707	11722	100,1	8,1	8,1	
Ljutomer	1088	1106	101,7	14,2	14,3	
Logatec	244	240	98,4	4,7	4,6	
Maribor	10640	10814	101,6	16,9	17,1	
Metlika	316	330	104,4	7,6	8,0	
Mozirje	832	843	101,3	11,9	12,0	
Murska Sobota	4529	4567	100,8	17,0	17,2	
Nova Gorica	1708	1802	105,5	6,8	7,2	
Novo mesto	1806	1871	103,6	6,7	6,9	
Ormož	1081	1077	99,6	14,1	14,0	
Pesnica	1617	1642	101,5	19,7	20,0	
Piran/Pirano	762	778	102,1	10,0	10,2	
Postojna	828	866	104,6	8,6	9,0	
Ptuj	4322	4370	101,1	14,8	15,0	
Radlje ob Dravi	1037	1047	101,0	14,8	14,9	
Radovljica	968	1019	105,3	6,8	7,2	
Ravne na Koroškem	1593	1598	100,3	14,1	14,2	
Ribnica	424	440	103,8	8,1	8,4	
Ruše	1344	1374	102,2	20,1	20,5	
Sevnica	1172	1151	98,2	14,9	14,7	
Sežana	630	662	105,1	6,0	6,3	
Slovenj Gradec	949	969	102,1	9,9	10,1	
Slovenska Bistrica	2027	2012	99,3	13,7	13,6	
Slovenske Konjice	1042	1055	101,2	10,6	10,7	
Šentjur pri Celju	1191	1198	100,6	13,9	14,0	
Škofja Loka	833	855	102,6	4,9	5,0	
Šmarje pri Jelšah	2178	2188	100,5	15,1	15,2	
Tolmin	664	695	104,7	8,1	8,5	
Trbovlje	1580	1570	99,4	19,7	19,6	
Trebnje	556	585	105,2	6,9	7,2	
Tržič	712	726	102,0	10,7	10,9	
Velenje	2545	2489	97,8	12,2	11,9	
Vrhnika	484	510	105,4	5,0	5,3	
Zagorje ob Savi	986	989	100,3	13,0	13,1	
Žalec	2546	2599	102,1	13,9	14,2	

6.3 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po občinah, Slovenija, avgust 2003

Registered unemployed persons and registered unemployment rate by municipalities, Slovenia, August 2003

Občine Municipalities	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices <u>VIII 03</u> VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate %		
	število / number					
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Slovenija	96905	98159	101,3	11,1	11,3	
Ajdovščina	469	482	102,8	6,1	6,2	
Beltinci	492	496	100,8	12,5	12,6	
Benedikt	106	101	95,3	12,7	12,0	
Bistrica ob Sotli	97	96	99,0	15,9	15,6	
Bled	299	321	107,4	6,5	7,0	
Bloke	44	44	100,0	6,9	7,0	
Bohinj	107	122	114,0	5,0	5,7	
Borovnica	90	97	107,8	5,4	5,8	
Bovec	73	80	109,6	5,4	5,8	
Braslovče	226	233	103,1	10,5	10,9	
Brda	140	145	103,6	6,9	7,1	
Brezovica	139	139	100,0	3,4	3,4	
Brežice	1594	1566	98,2	15,9	15,6	

6.3 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po občinah, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)
Registered unemployed persons and registered unemployment rate by municipalities, Slovenia, August 2003 (continued)

Občine Municipalities	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices VIII 03 VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate % VII 03 VIII 03		
	število / number					
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Cankova	196	201	102,6	22,1	22,6	
Celje	3517	3530	100,4	16,0	16,1	
Cerkle na Gorenjskem	151	152	100,7	5,6	5,6	
Cerknica	357	382	107,0	7,6	8,2	
Cerkno	78	81	103,8	3,4	3,6	
Cerkvenjak	124	126	101,6	15,8	16,2	
Črenšovci	351	354	100,9	18,8	19,0	
Črna na Koroškem	221	220	99,5	14,7	14,7	
Črnomelj	759	805	106,1	11,5	12,1	
Destnik	148	152	102,7	14,0	14,3	
Divača	81	86	106,2	4,7	4,9	
Dobje	65	67	103,1	16,2	16,5	
Dobrepolje	81	82	101,2	5,5	5,6	
Dobrna	95	98	103,2	10,7	11,0	
Dobrova-Polhov Gradec	87	92	105,7	3,2	3,4	
Dobrovnik	124	121	97,6	19,8	19,4	
Dol pri Ljubljani	122	120	98,4	6,3	6,2	
Dolenjske Toplice	46	49	106,5	3,1	3,3	
Domžale	1075	1083	100,7	7,9	8,0	
Dornava	159	158	99,4	14,4	14,4	
Dravograd	496	501	101,0	12,7	12,8	
Duplek	357	373	104,5	13,5	14,1	
Gorenja vas-Poljane	93	92	98,9	3,5	3,4	
Gorišnica	361	366	101,4	14,4	14,6	
Gornja Radgona	972	959	98,7	18,4	18,2	
Gornji Grad	127	136	107,1	11,8	12,5	
Gornji Petrovci	173	171	98,8	17,1	16,9	
Grad	178	186	104,5	18,9	19,6	
Grosuplje	594	600	101,0	7,9	8,0	
Hajdina	177	183	103,4	11,6	12,0	
Hoče-Slivnica	522	547	104,8	12,6	13,1	
Hodoš	19	20	105,3	17,0	17,5	
Horjul	43	46	107,0	3,7	4,0	
Hrastnik	785	787	100,3	17,1	17,2	
Hrpelje-Kozina	149	153	102,7	8,6	8,8	
Idrija	175	168	96,0	3,4	3,2	
Ig	82	80	97,6	3,3	3,3	
Ilirska Bistrica	684	723	105,7	11,3	11,9	
Ivančna Gorica	454	467	102,9	7,6	7,8	
Izola/Isola	772	801	103,8	11,5	11,9	
Jesenice	1331	1408	105,8	13,6	14,3	
Jezersko	17	16	94,1	6,6	6,3	
Juršinci	160	159	99,4	18,9	18,8	
Kamnik	755	777	102,9	6,4	6,6	
Kanal	144	145	100,7	6,5	6,6	
Kidričovo	376	380	101,1	13,2	13,3	
Kobarid	151	161	106,6	8,7	9,3	
Kobilje	41	42	102,4	15,6	15,8	
Kočevje	1152	1198	104,0	15,7	16,2	
Komen	84	89	106,0	5,7	6,0	
Komenda	111	110	99,1	5,6	5,5	
Koper/Capodistria	1455	1537	105,6	6,9	7,3	
Kostel	18	18	100,0	7,4	7,5	
Kozje	246	254	103,3	17,5	18,0	
Kranj	2215	2218	100,1	9,6	9,6	
Kranjska Gora	184	193	104,9	8,1	8,5	
Križevci	182	185	101,6	12,7	12,9	
Krško	1888	1883	99,7	15,1	15,1	
Kungota	390	392	100,5	20,8	20,9	
Kuzma	163	159	97,5	25,8	25,2	
Laško	712	740	103,9	12,4	12,9	
Lenart	539	528	98,0	11,5	11,3	

6.3 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po občinah, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)

Registered unemployed persons and registered unemployment rate by municipalities, Slovenia, August 2003 (continued)

Občine Municipalities	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices VIII 03 VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate %		
	število / number			VII 03	VIII 03	
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Lendava/Lendva	1061	1045	98,5	20,0	19,8	
Litija ¹⁾	903	886	98,1	13,3	13,1	
Ljubljana	10552	10557	100,0	8,8	8,8	
Ljubno	150	153	102,0	14,2	14,4	
Ljutomer	774	786	101,6	15,1	15,3	
Logatec	244	240	98,4	4,7	4,6	
Loška dolina	104	120	115,4	5,9	6,8	
Loški Potok	52	56	107,7	6,6	7,1	
Lovrenc na Pohorju	245	250	102,0	17,7	18,1	
Luče	102	95	93,1	16,9	15,8	
Lukovica	135	135	100,0	6,1	6,2	
Majšperk	232	244	105,2	14,1	14,8	
Maribor	8680	8817	101,6	17,8	18,1	
Markovci	208	214	102,9	12,1	12,4	
Medvode	398	395	99,2	6,4	6,4	
Mengeš	195	192	98,5	6,5	6,4	
Metlika	316	330	104,4	7,6	8,0	
Mežica	173	179	103,5	11,1	11,5	
Miklavž na Dravskem polju	339	339	100,0	13,1	13,1	
Miren-Kostanjevica	126	135	107,1	6,3	6,8	
Mirna Peč	49	52	106,1	4,3	4,6	
Mislinja	152	155	102,0	7,6	7,7	
Moravče	142	138	97,2	6,9	6,8	
Moravske Toplice	457	461	100,9	16,4	16,6	
Mozirje	293	297	101,4	10,3	10,4	
Murska Sobota	1593	1609	101,0	16,8	17,0	
Muta	230	228	99,1	14,4	14,2	
Naklo	145	149	102,8	6,9	7,1	
Nazarje	129	132	102,3	10,6	10,9	
Nova Gorica	1122	1189	106,0	7,0	7,4	
Novo mesto	1340	1391	103,8	7,2	7,5	
Odranci	84	83	98,8	11,7	11,6	
Oplotnica	226	223	98,7	13,4	13,2	
Ormož	1081	1077	99,6	14,1	14,0	
Osilnica	24	24	100,0	15,6	15,9	
Pesnica	662	651	98,3	21,0	20,7	
Piran/Pirano	762	778	102,1	10,0	10,2	
Pivka	217	231	106,5	8,1	8,7	
Podčetrtek	217	213	98,2	15,3	15,1	
Podlehnik	161	158	98,1	19,4	19,1	
Podvelka	213	220	103,3	19,4	20,0	
Polzela	255	270	105,9	10,7	11,3	
Postojna	611	635	103,9	8,8	9,2	
Prebold	363	365	100,6	17,6	17,7	
Preddvor	90	94	104,4	7,0	7,3	
Prevalje	310	318	102,6	11,7	12,0	
Ptuj	1650	1663	100,8	15,7	15,8	
Puconci	479	480	100,2	17,4	17,5	
Rače-Fram	374	382	102,1	14,1	14,4	
Radeče	252	256	101,6	12,6	12,8	
Radenci	354	354	100,0	14,7	14,8	
Radlje ob Dravi	363	370	101,9	13,8	14,1	
Radovljica	562	576	102,5	7,5	7,7	
Ravne na Koroškem	889	881	99,1	15,9	15,8	
Razkrizje	74	77	104,1	14,2	14,7	
Ribnica	320	330	103,1	8,4	8,6	
Ribnica na Pohorju	72	71	98,6	14,7	14,4	

1) Občina Litija se je s 15. 6. 2002 preoblikovala v občini Litija in Šmartno pri Litiji.
Municipality Litija transformed itself into municipalities Litija and Šmartno pri Litiji on 15 June 2002.

6.3 Registrirane brezposelne osebe in stopnja registrirane brezposelnosti po občinah, Slovenija, avgust 2003 (nadaljevanje)
Registered unemployed persons and registered unemployment rate by municipalities, Slovenia, August 2003 (continued)

Občine Municipalities	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices VIII 03 VII 03	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate % VII 03 VIII 03		
	število / number					
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Rogaška Slatina	744	736	98,9	14,0	13,9	
Rogašovci	362	362	100,0	26,0	26,0	
Rogatec	213	208	97,7	14,4	14,0	
Ruše	724	743	102,6	21,5	22,0	
Selnica ob Dravi	375	381	101,6	19,2	19,5	
Semič	178	179	100,6	10,3	10,4	
Sevnica	1150	1128	98,1	15,1	14,9	
Sežana	310	328	105,8	5,7	6,0	
Slovenj gradec	797	814	102,1	10,5	10,7	
Slovenska Bistrica	1799	1787	99,3	13,8	13,7	
Slovenske Konjice	718	736	102,5	11,6	11,9	
Sodražica	67	70	104,5	8,2	8,6	
Solčava	31	30	96,8	15,7	15,0	
Starše	233	236	101,3	13,8	13,9	
Sveta Ana	97	94	96,9	11,4	11,2	
Sveti Andraž v Slov. Goricah	89	88	98,9	19,3	19,2	
Sveti Jurij	209	207	99,0	18,6	18,5	
Šalovci	127	131	103,1	18,0	18,5	
Šempeter-Vrtojba	176	188	106,8	6,3	6,8	
Šenčur	211	203	96,2	6,6	6,3	
Šentilj	700	719	102,7	18,6	19,0	
Šentjernej	196	206	105,1	7,1	7,4	
Šentjur pri Celju	1126	1131	100,4	13,8	13,8	
Škocjan	110	107	97,3	8,7	8,4	
Škofja Loka	567	578	101,9	5,9	6,0	
Škofljica	104	109	104,8	3,2	3,4	
Šmarje pri Jelšah	661	681	103,0	16,0	16,4	
Šmartno ob Paki	120	113	94,2	9,4	8,9	
Šmartno pri Litiji	139	137	98,6	6,5	6,4	
Šoštanj	348	338	97,1	9,9	9,7	
Štore	274	262	95,6	15,2	14,5	
Tabor	90	94	104,4	14,9	15,4	
Tišina	290	291	100,3	14,8	14,8	
Tolmin	440	454	103,2	8,7	9,0	
Trbovlje	1580	1570	99,4	19,7	19,6	
Trebnje	559	588	105,2	6,9	7,2	
Trnovska vas	63	59	93,7	13,0	12,2	
Trzin	100	105	105,0	6,0	6,3	
Tržič	712	726	102,0	10,7	10,9	
Turnišče	279	320	114,7	17,7	20,3	
Velenje	2123	2083	98,1	12,7	12,5	
Velika Polana	108	115	106,5	15,2	16,1	
Velike Lašče	115	119	103,5	7,2	7,5	
Veržej	56	55	98,2	10,1	9,9	
Videm	339	346	102,1	13,7	14,0	
Vipava	108	109	100,9	5,2	5,2	
Vitanje	85	87	102,4	9,1	9,3	
Vodice	65	65	100,0	3,9	3,9	
Vojnik	356	348	97,8	10,7	10,5	
Vransko	169	171	101,2	16,0	16,2	
Vrhnik	394	413	104,8	4,9	5,2	
Vuzenica	159	158	99,4	13,1	13,0	
Zagorje ob Savi	986	989	100,3	13,0	13,1	
Zavrč	109	107	98,2	18,5	18,1	
Zreče	241	234	97,1	8,6	8,3	
Žalec	1397	1421	101,7	14,9	15,1	
Železniki	103	111	107,8	3,6	3,9	
Žetale	90	93	103,3	15,7	16,2	
Žiri	70	74	105,7	3,5	3,7	
Žirovnica	133	156	117,3	7,9	9,2	
Žužemberk	85	87	102,4	4,6	4,7	

6.4 Registrirane brezposelne osebe po območnih službah Zavoda RS za zaposlovanje, Slovenija, avgust 2003

Registered unemployed persons by regional services of the Employment Service of Slovenia, August 2003

Območne službe Regional services	Registrirana brezposelnost Registered unemployment		Indeksi Indices <u>VIII 03</u> <u>VII 03</u>	Stopnja registrirane brezposelnosti Registered unemployment rate <u>%</u>		
	število / number			% <u>VII 03</u>		
	VII 03	VIII 03		VII 03	VIII 03	
Slovenija / Slovenia	96905	98159	101,3	11,1	11,3	
Celje	12163	12274	100,9	14,0	14,1	
Koper/Capodistria	5125	5361	104,6	8,3	8,7	
Kranj	6990	7189	102,8	8,3	8,5	
Ljubljana	18466	18650	101,0	7,7	7,8	
Maribor	16494	16691	101,2	16,5	16,7	
Murska Sobota	9198	9270	100,8	17,0	17,1	
Nova Gorica	2949	3088	104,7	6,9	7,2	
Novo mesto	3615	3770	104,3	7,6	7,9	
Ptuj	5403	5447	100,8	14,7	14,8	
Sevnica	4654	4600	98,8	15,3	15,2	
Trbovlje	4396	4372	99,5	15,1	15,0	
Velenje	7452	7447	99,9	12,5	12,5	

Skladno z določbami statuta Zavoda Republike Slovenije za zaposlovanje je začel marca 2001 ZRSZ podatke prikazovati po dvanajstih območnih službah.
In accordance with its statute in March 2001 the Employment Service of Slovenia, started to show the data by twelve regional services.

6.5 Izobrazbena struktura registriranih brezposelnih oseb, Slovenija, avgust 2003

Registered unemployed persons by educational level, Slovenia, August 2003

	Število / Number			Indeksi / Indices			Delež / Share (%)		
	VII 03	VIII 03	I-VIII 03	<u>VIII 03</u> VII 03	<u>VIII 03</u> VIII 02	<u>I-VIII 03</u> I-VIII 02	VII 03	VIII 03	
Skupaj	96905	98159	97854	101,3	96,0	95,2	100,0	100,0	Total
Visoka	4295	4523	3651	105,3	152,1	133,3	4,6	4,6	University degree
Višja	2117	2188	2079	103,4	104,1	97,8	2,2	2,2	Non-university degree
Srednja	23206	23765	22908	102,4	107,4	103,3	24,2	24,2	Secondary school
Visokokvalificirani	23431	23683	24001	101,1	93,1	94,0	24,1	24,1	Highly skilled workers
Kvalificirani	1306	1323	1335	101,3	89,3	89,2	1,3	1,3	Skilled workers
Polkvalificirani	5886	5888	6067	100,0	88,6	89,7	6,0	6,0	Semi-skilled workers
Nekvalificirani	36664	36789	37796	100,3	88,8	90,1	37,5	37,5	Unskilled workers

7. ŠTEVILU UŽIVALCEV POKOJNIN¹⁾, SLOVENIJA, AVGUST 2003NUMBER OF PENSIONERS¹⁾, SLOVENIA, AUGUST 2003

Pokojnine	Število / Number			Indeksi / Indices			
	VII 03	VIII 03	I-VIII 03	<u>VIII 03</u> VII 03	<u>VIII 03</u> VIII 02	<u>I-VIII 03</u> I-VIII 02	
Skupaj	499300	499417	498047	100,0	101,4	101,6	Total
Starostna	302315	302816	301456	100,2	102,4	102,5	Old-age
Invalidska	97681	97516	97658	99,8	99,9	100,0	Disability
Družinska	93010	92867	92428	99,8	101,2	101,5	Survivors'
Kmečka	6294	6218	6505	98,8	85,4	85,6	Agricultural

1) Vir: Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije.

Source: Institute for Pension and Disability Insurance of Slovenia.

2) Uživalci vojaških pokojnin, prejemniki akontacije pokojnine in dodatka k pokojnini niso upoštevani.
Military pensions and receivers of part payments and supplements are excluded.

STATISTIČNA ZNAMENJA

- ni pojava
- z zaupnost podatka
- Ø povprečje
- 1) označba za opombo pod tabelo ali pod črto

METODOLOŠKA POJASNILA

Namen statističnega raziskovanja

Namen tu prikazanega raziskovanja je zbrati podatke o delovno aktivnem prebivalstvu (njihovem številu, sestavi, gibanju) in o spremembah na področju aktivnosti prebivalstva. Podatki, ki jih dobimo, so pomembni za ugotavljanje stanja na trgu dela v Sloveniji.

Enota opazovanja

Enota opazovanja so osebe, zaposlene v podjetju, družbi ali organizaciji, zaposlene osebe pri samozaposlenih osebah, samostojni podjetniki posamezniki, osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost, kmetje, registrirane brezposelne osebe in prejemniki pokojnin.

Viri, zajetje in metode zbiranja podatkov

Podatke o zaposlenih osebah v družbah, podjetjih in organizacijah dobivamo z mesečnim raziskovanjem Mesečnim poročilom o plačah in zaposlenih osebah v družbah, podjetjih in organizacijah na obrazcu ZAP-M. V to raziskovanje so zajete zaposlene osebe s pogodbami o zaposlitvi, ne glede na to, ali delajo za določen ali nedoločen čas, polni ali skrajšani delovni čas. Niso pa zajete osebe, ki delajo po pogodbah o delu ali avtorskih pogodbah, osebe, zaposlene v zasebnih podjetjih z največ dvema zaposlenima osebama, prav tako pa tudi ne državljeni Republike Slovenije s stalno zaposlitvijo v slovenskih predstavništvih, gradbiščih ipd. v tujini.

Podatke o samozaposlenih osebah (razen kmetov), zaposlenih osebah pri samozaposlenih osebah in zaposlenih osebah v zasebnih podjetjih z največ dvema zaposlenima osebama dobivamo od leta 1997 naprej iz Statističnega registra delovnoaktivnega prebivalstva (SRDAP). Upoštevane so vse osebe, ne glede na to, ali delajo za določen ali nedoločen čas, za polni ali skrajšani delovni čas. SRDAP se ažurira s podatki iz obrazcev M, to je Prijava podatkov za uvedbo in vodenje matične evidence pokojninskega in invalidskega zavarovanja, zdravstvenega varstva in evidence o sklenitvi delovnega razmerja.

Vir podatkov o kmetih je Anketa o delovni sili (ADS), ki je bila v Sloveniji uvedena leta 1993. Je v skladu z navodili Mednarodne organizacije za delo in Eurostata in je zato mednarodno primerljiva. Od leta 1997 jo izvajamo četrletno; podatke iz ankete objavimo takoj, ko je mogoče.

Podatke o brezposlenih osebah in o prostih delovnih mestih nam posreduje Zavod Republike Slovenije za zaposlovanje, podatke o številu prejemnikov pokojnin pa Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje.

Definicije in druga pojasnila

Aktivno prebivalstvo sestavljajo delovno aktivno prebivalstvo in registrirane brezposelne osebe.

STATISTICAL SIGNS

- no occurrence of event
- z data not published because of confidentiality
- Ø average
- 1) footnote

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

Purpose of the statistical survey

The purpose of the statistical survey is to collect data on persons in employment (their number, composition, changes) and on changes in the field of labour force. These data are important for assessing the situation on the labour market in Slovenia.

Observation unit

Observation units are persons in paid employment in enterprises, companies and organisations, persons in paid employment by self-employed persons, individual private entrepreneurs, own account workers, farmers, registered unemployed persons and pensioners.

Sources, coverage and method of data collection

We obtain data on persons in paid employment in enterprises, companies and organisations with the Monthly Report on Earnings and Persons in Paid Employment in Enterprises, Companies and Organisations (ZAP-M). The survey covers persons in paid employment who have employment contracts, irrespective of whether they are employed for fixed or unspecified period of time and whether they work full time or part time. Persons working under contract for work, persons in paid employment in private enterprises with one or two employees, citizens of the Republic of Slovenia working in Slovenian enterprises, on construction sites, etc. abroad are not covered.

Since 1997 we obtain data on self-employed persons (excluding farmers), persons in paid employment by self-employed persons and persons in paid employment in private enterprises with one or two employees from the Statistical Register of Employment. All persons in paid employment are taken into consideration, irrespective of whether they are employed for fixed or unspecified period of time and whether they work full time or part time. The Statistical Register of Employment is updated with data from M forms, i.e. Registration of Data for the Introduction and Keeping of the Central Record of Pension and Disability Insurance, Health Care and Employment.

The source of data on farmers is the Labour Force Survey, which was introduced in 1993 and is carried out in accordance with the guidelines of the International Labour Organisation and Eurostat, so that it is internationally comparable. Since 1997 it has been carried out quarterly. LFS data are published as soon as possible.

Data on unemployed persons and job vacancies are sent to us by the Employment Service of Slovenia, while data on pensions are sent by the Institute for Pension and Disability Insurance.

Definitions and other explanations

Labour force are persons in employment and registered unemployed persons.

Kot **delovno aktivno prebivalstvo** so po SRDAP in ZAP-M štete vse osebe, ki so pokojninsko in invalidsko zavarovane oziroma so v delovnem razmerju na območju Republike Slovenije. Delovno razmerje je lahko sklenjeno za določen ali nedoločen čas, za polni ali skrajšani delovni čas. Delovno aktivno prebivalstvo je seštevek zaposlenih oseb v družbah, podjetjih in organizacijah, zaposlenih oseb pri samozaposlenih osebah, samostojnih podjetnikov posameznikov, oseb, ki opravljajo poklicno dejavnost, in kmetov.

Od 1. januarja 1999 med delovno aktivno prebivalstvo štejemo tudi osebe, ki opravljajo **javna dela**; prej so imele te osebe status registrirane brezposelne osebe. Javna dela so lokalni ali državni zaposlitveni programi, ki so namenjeni vzpodbujanju razvoja novih delovnih mest in ohranitvi ali razvoju delovnih sposobnosti brezposelne osebe in se organizirajo zaradi izvajanja socialnovarstvenih, izobraževalnih, kulturnih, naravovarstvenih, komunalnih, kmetijskih in drugih programov. Javnih del ne smejo organizirati delodajalci ali druge organizacije za tiste dejavnosti, katerih cilj je pridobivanje dobička ali kadar bi z javnimi deli povzročili na trgu neloyalno konkurenco. Program javnih del in število vključenih oseb, ki se bodo financirale v tem programu, določi v okviru programa ukrepov aktivne politike zaposlovanja za proračunsko obdobje Vlada Republike Slovenije. Program javnih del lahko sprejme tudi občina, če v celoti zagotavlja sredstva za njihovo izvajanje (52. člen Zakona o zaposlovanju in zavarovanju za primer brezposelnosti, Ur. I. RS št. 5-233/1991).

Zaposlene osebe v družbah, podjetjih in organizacijah so osebe s pogodbami o zaposlitvi oz. o sklenitvi delovnega razmerja.

Zaposlene osebe pri samozaposlenih osebah so:

- osebe, ki so v delovnem razmerju pri samostojnih podjetnikih posameznikih,
- osebe, ki so v delovnem razmerju pri fizičnih osebah, ki opravljajo poklicno dejavnost (npr. administratorka pri odvetniku),
- osebe pri fizičnih osebah, ki opravljajo dopolnilno delo drugih ljudi (npr. gospodinjska pomočnica).

Samostojni podjetniki posamezniki so osebe, ki opravljajo gospodarsko ali pridobitno dejavnost.

Osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost so npr. odvetniki, ustvarjalci na področju kulture, samostojni raziskovalci, duhovniki, rejnice itd.

Registrirane brezposelne osebe so osebe, stare 15 do 60 (ženske) oziroma 15 do 65 let (moški), ki jim zdravstveno stanje omogoča nastop dela, so prijavljene na zavodu za zaposlovanje, aktivno iščejo zaposlitev in so jo v 14 dneh tudi pripravljene sprejeti, če ustreza njihovi izobrazbi, znanju in zmožnostim. Poleg tega niso upokojene, niso na prestajanju zaporne kazni, dališe od 6 mesecev, niso v delovnem razmerju, niso lastniki ali solastniki podjetja, v katerem bi v zadnjem koledarskem letu ustvarile dohodek, s katerim bi se lahko preživljale, oziroma dohodek, če so ga ustvarile, ne presega zajamčenega nadomestila plače. Registrirane brezposelne osebe ne opravljajo samostojne dejavnosti kot redni poklic, niso lastniki, zakupniki, najemniki ali drugačni uporabniki kmetijskih ali gozdnih zemljišč oziroma nepremičnin, na podlagi katerih bi se lahko preživljali z ustvarjenim dohodkom.

Stopnja registrirane brezposelnosti je odstotni delež registriranih brezposelnih oseb v aktivnem prebivalstvu. Stopnja registrirane brezposelnosti po občinah in upravnih enotah ter izpostavah Republike Slovenije je prikazana glede na prebivališče delovno aktivnih prebivalcev in registriranih brezposelnih oseb.

Persons in employment are according to the Statistical Register of Employment and the ZAP-M survey all persons who have pension and disability insurance or are employed on the territory of the Republic of Slovenia. Employment can be temporary or permanent, full time or part time. Persons in employment are persons in paid employment in enterprises, companies and organisations, persons in paid employment by self-employed persons, individual private entrepreneurs, own account workers and farmers.

Since 1 January 1999, persons performing **public works** have been included among persons in employment. Before that they had the status of registered unemployed persons. Public works are local or national employment programs intended for stimulating the development of new jobs and preserving or developing skills of unemployed persons. They are organised for implementing social protection, education, cultural, natural protection, municipal, agricultural and other programs. Public works may not be organised by employers or other organisations for the activities the aim of which is to make profit or when public works would cause unfair competition on the market. The program of public works and the number of persons included that will be financed within this program are defined by the Government of the Republic of Slovenia within the framework of the program of active employment policy measures for the budget year. The program of public works can also be adopted by a municipality if it provides in full the financial resources needed for its implementation. (Article 52 of the Law on Employment and Protection for Unemployment, OJ RS No. 5-233/1991).

Persons in paid employment in enterprises, companies and organisations are employees with employment contracts.

Persons in paid employment by self-employed persons are:

- persons employed by individual private entrepreneurs,
- persons employed by own account workers (e.g. administrative worker working for a lawyer),
- persons performing supplementary work of other persons (e.g. maidservants).

Individual private entrepreneurs are persons performing economic or gainful activity.

Own account workers are e.g. lawyers, cultural workers, independent researchers, priests, baby farmers, etc.

Registered unemployed persons are persons aged 15 to 60 years (women) or 15 to 65 (men) whose health enables them to accept employment, are registered at the employment office, are actively seeking employment and are willing to accept employment which corresponds to their educational attainment, knowledge and capabilities within 14 days. In addition, they are not retired, imprisoned for more than 6 months, already employed, owners or co-owners of enterprise with which they created income in the last calendar year and which they could use to support themselves or income they created does not exceed the guaranteed earnings. Registered unemployed persons do not perform independent activity as a regular job, are not owners, sharecroppers, renters or other users of agricultural or forest areas or real estate which can provide a living.

The **registered unemployment rate** is the percent of registered unemployed persons in the labour force. The registered unemployment rate by municipalities and administrative units of Slovenia is shown by permanent residence of persons in employment and registered unemployed persons.

Novo prijavljene registrirane brezposelne osebe so osebe, ki so se v tekočem mesecu prijavile na pristojni izpostavi Zavoda Republike Slovenije za zaposlovanje. Podatke o prostih delovnih mestih sporočajo družbe, podjetja in organizacije, samostojni podjetniki posamezniki in osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost Zavodu Republike Slovenije za zaposlovanje.

Časovna točka opazovanja pri vseh raziskavah je zadnji dan v mesecu. Letno povprečje predstavlja dvanajstina seštevka podatkov za vseh dvanajst mesecev leta.

Rezultati, iz katerih bi bilo mogoče ugotoviti individualne podatke, so zaradi varovanja le-teh nadomeščeni s črko "Z" in upoštevani skupnem seštevku. Zaupnost podatkov je opredeljena v Zakonu o državni statistiki, Ur. I. RS št. 45/95 in št. 9/01.

S 1. januarjem 1997 smo opustili delitev na gospodarstvo in negospodarstvo in začeli objavljati podatke o delovno aktivnih prebivalcih v skladu s Standardno klasifikacijo dejavnosti (SKD): po dejavnosti družb, podjetij oziroma organizacij ali njihovih sestavnih enot, in sicer glede na čisto dejavnost (po klasifikaciji) in teritorialno načelo (po občinah). Sorodna področja dejavnosti tvorijo sektorje: sektor kmetijskih dejavnosti (področje A in B), sektor nekmetijskih dejavnosti (razen storitvenih) (področja C do F) in sektor storitvenih dejavnosti (področja G do Q).

Za razdelitev podatkov po regijah Republike Slovenije smo uporabili šifrant Statističnega urada Republike Slovenije. V Uradnem listu 28/2000, 30.3.2000, je bila objavljena uredba o Standardni klasifikaciji teritorialnih enot, na podlagi katere je prišlo do manjših sprememb pri sestavi regij. Spremenjeni sta dve regiji, in sicer Osrednjeslovenska in Dolenjska.

Ker je bil sprejet zakon o spremembah in dopolnitvah zakona o ustanovitvi občin ter o določitvi njihovih območij, objavljen v Uradnem listu RS št. 52/2002, dne 14.6.2002 in je začel veljati 15.6.2002, je prišlo do spremembe v številu občin.

V Uradnem listu RS, št. 39/2003, z dne 28. 4. 2003 je bila objavljena Uredba o spremembah in dopolnitvah Uredbe o teritorialnem obsegu upravnih enot RS. Na podlagi te uredbe se območja upravnih enot spremenijo tako, da 34 naselij zamenja pripadnost upravni enoti. S to spremembo se območja upravnih enot deloma prilagodijo območjem občin.

Zaradi sprememb v Standardni klasifikaciji dejavnosti, ki je bila objavljena v Uradnem listu RS št. 2/2002, se je v nekaterih dejavnostih spremenilo število delovno aktivnih prebivalcev. Tako v tabelah, ki prikazujejo podatke po dejavnostih, opazimo zmanjšanje števila delovno aktivnih prebivalcev v dejavnosti N (Zdravstvo in socialno varstvo). Invalidska podjetja (85.325), ki so doslej spadala v dejavnost N, so bila preregistrirana v tiste dejavnosti, kamor po vsebini svojega dela dejansko spadajo. Ta sprememba je povzročila, da se je število delovno aktivnih prebivalcev najbolj povečalo v dejavnosti D (predelovalne dejavnosti), deloma pa tudi v storitvenih dejavnostih.

Podatki, ki se navezujejo na število prejemnikov pokojnin, prikazujejo le tiste prejemnike, ki jim je bila pravica do pokojnine priznana v Sloveniji, niso pa upoštevani prejemniki vojaških pokojnin, akontacij pokojnin in dodatkov k pokojninam, ki jim je bila ta pravica priznana v drugih republikah nekdanje Jugoslavije.

Newly registered unemployed persons are persons who are registered at the authorised branch office of the Employment Service of Slovenia in the current month. Data on job vacancies are announced by companies, enterprises and organisations, individual private entrepreneurs and own account workers to the Employment Service of Slovenia.

The reference date of all mentioned surveys is the last day of the month. The annual average is one twelfth of the sum of data for the twelve months of the observed year.

Due to data confidentiality, the results from which would be possible to determine individual data are marked with the letter "z" and considered in the total. Data confidentiality is defined by the Law on National Statistics (OJ RS, No. 45/95) and No. 9/01.

On 1 January 1997 we abandoned the division of activities into economic and non-economic and started publishing data on employment by the Standard Classification of Activities. Data are shown by activity of companies, enterprises, organisations and their subsidies, namely by kind of activity (according to the classification) and by territory (municipalities). Related sections of activity are grouped into sectors: agriculture (sections A and B), industry (sections C to F) and services (sections G to Q).

For the breakdown of data by regions of the Republic of Slovenia we used the codes of the Statistical Office of the Republic of Slovenia. In the Official Journal 28/2000 of 30 March 2000 a decree on the Standard Classification of Territorial Units was published, which introduced some minor changes in the composition of regions. Two regions were changed, namely Osrednje-slovenska and Dolenjska

After the adoption of the Act Amending the Establishment of Municipalities and Municipal Boundaries Act, which was published in the Official Journal RS, No. 52/2002 on 14 June 2002, the number of municipalities in Slovenia changed. The act came into force on 15 June 2002.

According to the decree published in the Official Journal of the Republic of Slovenia No. 39/2003, on 28 April 2003 34 settlements in Slovenia changed their administrative units. Due to the last change, the boundaries of administrative units are partly adjusted to boundaries of municipalities.

In some activities the number of persons in employment changed, due to changes in the Standard Classification of Activities, which was published in the Official Journal of the Republic of Slovenia No. 2/2002. In tables showing data by activities, we can thus notice decrease in the number of persons in employment in activity N (Health and social work). Enterprises for handicapped persons (85.325), which used to belong into activity N, were reclassified to activities into which they actually belong. This change caused the number of persons in employment to increase most in activity D (Manufacturing) and partly also in service activities.

Data referring to the number of pensioners show only those pensioners whose right to receive pensions was acknowledged in the Republic of Slovenia. Recipients of military pensions, advance payments and supplements to pensions whose right to receive pensions was acknowledged in other republics of former Yugoslavia are not taken into consideration.

Metodološke razlike med registrskimi in anketnimi podatki o delovno aktivnem prebivalstvu

Registrski in anketni podatki se med seboj razlikujejo glede na:

- **vir**
- **poročevalsko obdobje**
- **obdobje opazovanja**
- **kategorije, vključene v delovno aktivno prebivalstvo**
- **objavljanje rezultatov**

Registrski podatki temelijo na raziskavi ZAP-M in Statističnem registru delovno aktivnega prebivalstva, anketni pa na Anketi o delovni sili. Pri registrskih podatkih gre za popolno zajetje, medtem ko so rezultati Ankete o delovni sili ocene, ki temelijo na statističnem vzorcu.

Metodološke razlike med registrskimi in anketnimi podatki o brezposelnih osebah

Registrski in anketni podatki se med seboj razlikujejo glede na:

- **vir**
- **poročevalsko obdobje**
- **obdobje opazovanja**
- **definiciji brezposelne osebe**

Registrski podatki dobimo iz Registra brezposelnih oseb z Republiškega zavoda za zaposlovanje, anketne pa na podlagi Ankete o delovni sili. Pri registrskih podatkih gre za popolno zajetje, rezultati Ankete o delovni sili pa so ocene, ki temelijo na statističnem vzorcu.

Registrski podatki zajemamo po stanju na zadnji dan v mesecu, anketni podatki pa se nanašajo na aktivnost anketirane osebe v tednu pred anketiranjem (od ponedeljka do nedelje).

Methodological differences between register data and data obtained by statistical surveys of persons in employment

Register data and data obtained by statistical surveys differ regarding:

- **source**
Register data are based on the ZAP-M survey and the Statistical Register of Employment while survey data are obtained by the Labour Force Survey. In register data we have full coverage while Labour Force Survey results are estimates based on the statistical sample.
- **reporting period**
Register data are extracted on the last day of the month while survey data refer to the activity of the respondent in the week before the interview (from Monday to Sunday).
- **observation period**
Register data are extracted on the last day of the month while the Labour Force Survey is carried out quarterly.
- **categories included in persons in paid employment**
Register data cover only persons in paid employment with employment contracts while the Labour Force Survey also covers unpaid family workers and persons working under contracts for work or for direct payment, i.e. persons who in the week (from Monday to Sunday) before the interview performed any work for payment (in money or in kind), profit or family gain.
- **publishing**
Register and survey data are published in two separate issues of Rapid Reports. Register data are published monthly in Rapid Reports: Labour Force while survey data are published quarterly in Rapid Reports: Labour Force Survey results.

Methodological differences between register data and data obtained by statistical surveys of unemployed persons

Register data and data obtained by statistical surveys differ regarding:

- **source**
Register data are obtained from the Register of Unemployed Persons, which is kept by the National Employment Office, while survey data are obtained by the Labour Force Survey. In register data we have full coverage while Labour Force Survey results are estimates based on the statistical sample.
- **reporting period**
Register data are extracted on the last day of the month while survey data refer to the activity of the respondent in the week before the interview (from Monday to Sunday).
- **observation period**
Register data are extracted on the last day of the month while the Labour Force Survey is carried out quarterly.
- **definitions of unemployed persons**
Registered unemployed persons are persons who are registered by the employment office and fulfil all criteria defined by the employment office. According to the Labour Force Survey unemployed persons are persons who in the week (from Monday to Sunday) before the interview did not perform any work for payment (in money or in kind), profit or family gain but have been actively seeking work in the last four weeks before the interview and are prepared to accept it in two weeks. Unemployed persons are also those who found work and will start working shortly after the interview.

➤ **objavljanje rezultatov**

Registrske in anketne podatke o brezposelnih osebah objavljamo v dveh ločenih publikacijah, in sicer registrske mesečno v publikaciji Aktivno prebivalstvo, anketne pa četrtletno v publikaciji Aktivno prebivalstvo (po Anketi o delovni sili). Obe omenjeni publikaciji sodita v podzbirko Trg dela, ta pa v zbirko Statistične informacije.

Objavljanje rezultatov

Mesečno:

- Statistične informacije. Trg dela. Aktivno prebivalstvo
- Mesečni statistični pregled

Letno:

- Statistični letopis,
- Rezultati raziskovanj

➤ **publishing:**

Register and survey data are published in two separate issues of Rapid Reports. Register data are published monthly in Rapid Reports: Labour Force while survey data are published quarterly in Rapid Reports: Labour Force Survey results.

Publishing

Monthly:

- Rapid Reports. Labour Market. Labour Force
- Monthly Statistical Review

Yearly:

- Statistical Yearbook
- Results of Surveys

KOMENTAR

Avgusta 2003 je bilo v Sloveniji 773 953 delovno aktivnih prebivalcev; v primerjavi z julijem 2003 jih je bilo za 0,1 % manj, v primerjavi z avgustom 2002 jih je bilo za 1,1 % manj, v primerjavi z avgustom 2000 pa jih je bilo za 0,5 % več. Največji delež med delovno aktivnimi prebivalci zavzemajo zaposlene osebe, v avgustu 2003 jih je bilo 697 709. Njihovo število se je glede na julij 2003 zmanjšalo (za 0,1 %), povečalo pa se je glede na avgust 2002 (za 0,2 %) in avgust 2000 (za 1,9 %). Samozaposlenih oseb je bilo 76 244; njihovo število se je zmanjšalo glede na julij 2003 (za 0,1 %), glede na avgust 2002 (za 11,5 %) in glede na avgust 2000 (za 10,4 %).

Primerjava delovnega statusa med spoloma pokaže, da se je avgusta 2003 glede na julij 2003 število delovno aktivnih oseb zmanjšalo - moških za 0,1 %, žensk za 0,2 %. Tudi v primerjavi z avgustom 2002 se je število delovno aktivnih oseb zmanjšalo - moških za 0,9 %, žensk za 1,3 %. Število zaposlenih moških se je glede na prejšnji mesec povečalo za 0,7 %, število zaposlenih žensk pa se je v tej primerjavi za 0,4 % zmanjšalo. Število samozaposlenih oseb se je avgusta 2003 glede na avgust 2002 zmanjšalo - moških za 10,4 %, žensk za 14,4 %; tudi v primerjavi z avgustom 2000 se je število samozaposlenih oseb zmanjšalo - moških za 8,1 %, žensk za 16,0 %. Delež žensk med vsemi samozaposlenimi osebami je obsegal avgusta 2003 27,5 %, avgusta 2000 pa 28,4 %.

V kmetijskih dejavnostih je v avgustu 2003 delalo 4,4 %, v nekmetijskih (razen storitvenih) 39,7 %, v storitvenih dejavnostih pa 55,8 % delovno aktivnih prebivalcev. V avgustu 2000 so deleži delovno aktivnih oseb teh sektorjev obsegali 5,6 %, 39,8 % in 54,6 %.

Iz porazdelitve delovno aktivnega prebivalstva po področjih dejavnosti za avgust 2003 je razvidno, da jih je največ delalo v predelovalnih dejavnostih (vendar za 0,2 % manj kot julija 2003). Sledili sta dejavnosti trgovina, popravila motornih vozil (za 0,1 % manj kot julija 2003) in gradbeništvo (za 0,1 % več kot julija 2003). Na dnu razvrstitevne lestvice po številu delovno aktivnega prebivalstva po področjih dejavnosti so bile naslednje dejavnosti: ribištvo in ribiške storitve (za 2,1 % več kot julija 2003), zasebna gospodinjstva z zaposlenim osebjem (za 1,5 % manj kot julija 2003) in rudarstvo (za 0,7 % manj kot julija 2003).

Podatke o številu registriranih brezposelnih oseb nam mesečno sporoča Zavod Republike Slovenije za zaposlovanje. V avgustu 2003 je bilo teh oseb 98 159 ali za 1,3 % več kot julija 2003 (od tega je bilo za 0,8 % več moških in za 1,7 % več žensk kot julija 2003). Iskalcev prve zaposlitve je

COMMENT

In August 2003 there were 773,953 persons in employment in Slovenia. Compared to July 2003 their number decreased by 0.1% and compared to August 2002 by 1.1%, while compared to August 2000 it increased by 0.5%. Persons in paid employment represented the highest share among employed persons; there were 697,709 of them in August 2003. Compared to July 2003 their number decreased by 0.1%, while compared to August 2002 it increased by 0.2% and compared to August 2000 by 1.9%. In August 2003 there were 76,244 self-employed persons. Compared to July 2003 their number decreased by 0.1%, compared to August 2002 by 11.5% and compared to August 2000 by 10.4%.

The comparison by sex shows that in August 2003 compared to July 2003 the number of persons in employment decreased - by 0.1% for men and by 0.2% for women. Comparison with August 2002 shows that the number of persons in employment decreased - by 0.9% for men and by 1.3% for women. The number of men in paid employment increased by 0.7%, while the number of women decreased by 0.4%. Compared to August 2002, in August 2003 the number of self-employed persons decreased - by 10.4% for men and by 14.4% for women and compared to August 2000 it decreased by 8.1% for men and by 16.0% for women. The share of women among self-employed persons was 27.5% in August 2003 and 28.4% in August 2000.

In August 2003, 4.4% of employed persons worked in agriculture, 39.7% in industry and 55.8% in services. In August 2000 the shares of these sectors were 5.6%, 39.8% and 54.6%.

Breakdown of persons in employment by fields of activity for August 2003 shows that most of them worked in manufacturing (0.2% less than in July 2003). Manufacturing is followed by wholesale, retail, certain repair (0.1% less than in July 2003) and construction (0.1% more than in July 2003). At the bottom of the classification we can find fishing, fish farming and related service activities (2.1% more than in July 2003), followed by private households with employees (1.5% less than in July 2003) and mining and quarrying (0.7% less than in July 2003).

The Employment Service of Slovenia transmits the data on registered unemployed persons monthly. In August 2003 their number was 98,159, which is 1.3% more than in July 2003 (there were 0.8% unemployed men more and 1.7% unemployed women more than in July 2003). There

bilo 21 684 ali za 1,6 % več kot julija 2003. Registriranih brezposelnih, starih do 26 let, je bilo 24 786 ali za 1,2 % več kot julija 2003. Registrirani brezposelni, ki je izgubil zaposlitve zaradi stečaja podjetja, je bil 6 301 (za 1,0 % manj kot julija 2003). Trajnih presežnih delavcev je bilo 14 180 oz. za 2,0 % več kot julija 2003. Težje zaposljivih registriranih brezposelnih oseb (starih nad 40 let) pa je bilo 43 065 (za 0,8 % več kot julija 2003).

Izobrazbena sestava registriranih brezposelnih oseb kaže, da je bilo v avgustu 2003 na Zavodu RS za zaposlovanje prijavljenih največ nekvalificiranih brezposelnih oseb (za 0,3 % več kot v juliju 2003), sledili so visokokvalificirani (za 1,1 % več kot v juliju 2003) in brezposelni s srednješolsko izobrazbo (za 2,4 % več kot v juliju 2003).

Stopnja registrirane brezposelnosti se je avgusta 2003 v primerjavi z julijem 2003 povečala za 0,2 odstotne točke in je znašala 11,3 % (9,5 % za moške in 13,4 % za ženske).

Iz primerjave stopnji registrirane brezposelnosti po občinah razberemo, da je bila ta najnižja v občinah Idrija (3,2 %), Ig (3,3 %) in Dolenjske Toplice (3,3 %), najvišja pa v občinah Rogašovci (26,0 %), Kuzma (25,2 %) in Cankova (22,6 %).

were 21,684 first job seekers (1.6% more than in July 2003), 24,786 unemployed persons, aged up to 26 years (1.2% more than in July 2003) and 6,301 unemployed persons due to bankruptcy of enterprises (1.0% less than in July 2003). The number of permanent lay-offs reached 14,180 (2.0% more than in July 2003) and the number of unemployed persons difficult to employ (aged over 40 years) reached 43,065 (0.8% more than in July 2003).

The educational level of registered unemployed persons in August 2003 shows that most of them were unskilled workers (0.3% more than in July 2003), followed by highly skilled workers (1.1% more than in July 2003) and unemployed persons with secondary school (2.4% more than in July 2003).

Compared to July 2003, the registered unemployment rate in August 2003 increased by 0.2 percentage point and was 11.3% (9.5% for men and 13.4% for women).

When we compare the registered unemployment rates by municipalities, we can see that the lowest unemployment rates were recorded in municipalities Idrija (3.2%), Ig (3.3%) and Dolenjske Toplice (3.3%) and the highest in municipalities Rogašovci (26.0%), Kuzma (25.2%) and Cankova (22.6%).

Sestavila / Prepared by: Metka Drnovšek

Izdaja, založba in tisk Statistični urad Republike Slovenije, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **Uporaba in objava podatkov dovoljena le z navedbo vira** - Odgovarja generalna direktorica mag. Irena Križman - Urednica zbirke Statistične informacije Avguština Kuhar de Domizio - Slovensko besedilo jezikovno uredila Ivanka Zobec - Angleško besedilo jezikovno uredil Boris Panič - Tehnični urednik Anton Rojc - Naklada 260 izvodov - ISSN zbirke Statistične informacije 1408-192X - ISSN podzbirke Trg dela 1408-8886 - Informacije daje Informacijsko središče, tel.: (01) 241 51 04 - El. pošta: info.stat@gov.si - http://www.stat.si.

Edited, published and printed by the Statistical Office of the Republic of Slovenia, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **These data can be used provided the source is acknowledged** - Director-General Irena Križman - Rapid Reports editor Avguština Kuhar de Domizio - Slovene language editor Ivanka Zobec - English language editor Boris Panič - Technical editor Anton Rojc - Total print run 260 copies - ISSN of Rapid Reports 1408-192X - ISSN of subcollection Labour Market 1408-8886 - Information is given by the Information Centre of the Statistical Office of the Republic of Slovenia, tel.: +386 1 241 51 04 - E-mail: info.stat@gov.si - http://www.stat.si.